

Die Mennonitische Rundschau

1877 Lasset uns flehlig sein zu halten die Einigkeit im Geist.

1934

57. Jahrgang.

Winnipeg, Manitoba, den 26. Dezember 1934.

Nummer 52

Glückliches Neues Jahr!

Neujahrs - Gedanken.

Wieder ist ein Jahr verflossen,
Von dem Strom der flüchtigen Zeit;
Was aus Gnaden wir genossen,
Spornet uns an zur Dankbarkeit.

Schau dem neuen Jahr entgegen,
Unsern Blick gericht' nach oben;
Alles macht der Herr zum Segen—
Selbst die schweren Lebensproben.

Nun, wir wollen auf Ihn warten,
Und treu dienen bis Er kommt;
Möcht' der Dienst sich so gestalten,
Daß er vielen Menschen frommt.—

Gottes Wort spricht ja so deutlich,
Von dem Kommen unsers Herrn —
Das macht uns von Herzen glücklich;
Denn wir sehn sein Kommen gern.

Dann wird alles anders werden,
Was uns hier oft tief betrübt
Und doch, wurden durch Beschwerden,
Unsre Sinne hier geübt. —

F. E. Penner.

Prediger der Natur.

Erwähnen wir zuerst die Raben. Diese schwarzen Vögel, die dazu von Gott berufen sind, seinen ängstlich sorgenden Kindern ihres Vaters Fürsorge zu predigen: „Wer bereitet dem Raben die Speise?“ fragt Gott den jagenden Hiob, Kap. 38, 41. Und in Luk. 12 24 treten die Raben wieder als Prediger für die sorgenden Jünger auf: „Wir säen nicht und ernten nicht, und haben genug fürs Leben.“ — Nebenbei steht die Lilie— ein stiller Prediger, und zeugt von ihrer herrlichen Kleidung, die Salomos Herrlichkeit weit übertrifft; und belehrt die Kleingläubigen, Gott mehr zu vertrauen. Belehren diese zwei Prediger nicht auch dich über

dein ängstlich Sorgen — Kleingläubiger?

Ein anderer Prediger: Ich stand kürzlich draußen in der Vorhalle, und sah, wie ein Farnkrautzwerg aus der engen Spalte eines Giebelers kommend auf dem drei Fuß hohen Geländer in der Sonne frisch weiter lief. Ich suchte nach dem Geheimnis, und fand, daß die Lebensstrebende unten an der Erde in den finstern Kerker geraten, aber trotzdem aufwärts strebte, bis es ihr gelang, sich durch einen engen Spalt ins Sonnenlicht zu drängen, wo sie nun frisch und froh weiter läuft. — Diese war mir auch ein Prediger: Wie Gott es zuläßt, daß eins Seiner Kinder in einen finstern Kerker gelangen kann; aber seine geheime Kraft sorgt dafür, daß die Seele trotzdem aufwärts strebt, bis sie wieder wenn auch durch einen engen Spalt ins Sonnenlicht gelangt und frisch und froh weiterstrebt, dem seligen, herrlichen Ziele zu, bis es erreicht ist.

Hoff o du arme Seele,
Hoff und sei unverzagt!
Gott wird dich aus der Hölle,
Da dich der Kummer plagt,
Mit großer Gnade rücken;
Erwarte nur die Zeit,
Dann wirst du schon erblicken,
Die Sonn der schönsten Freud.
— Gerhards.

Einmal sprach der berühmte Prediger, Dav. Dürksen, in Rußland, über den Haushahn, als Vögelprediger für Petrus. „Und Petrus ging hinaus und weinte bitterlich.“ Matth. 26, 75. So hat Gott überall seine Prediger in der Natur: Das gedul-

dige Schaf predigt die Leiden Christi, aber auch die Sendung der Seinen unter reichende Wölfe. Die Schlange predigt uns den Sündenfall, aber auch Christi Erhöhung am Kreuz und die Sühnung der Sünde. Der brüllende Löwe den Satan, als Verschlinger vieler Seelen; predigt aber auch den Römern aus Juda; der den Teufel übermunden hat.

Und heben wir abends unsere Augen auf zu den Sternen, so hat Gott da unzählbare Prediger seiner Größe, die auf ihren, ihnen von Gott vorgeschriebenen Bahnen in tausenden von Reigen lustwandeln nach Psl. 74, 16: „Du machst, daß Sonne und Gestirn ihren gewissen Lauf haben.“ — Er aber, Gott, zählt sie alle, und nennt sie alle mit Namen. Psl. 147, 4. Von diesen Sternpredigern spricht Psl. 19: „Die Himmel erzählen die Ehre Gottes, und die Feste verkündigt seiner Hände Werk.“ Einst sollen alle, die eines Herzens sind, diese Majestät Gottes, als Vater, von Angesicht schauen und in seiner Nähe ewig glücklich sein. Sie haben eine Botschaft auch während der Jahreswende!

Ein Tag der Sonne

Ist dieses Zeit,
Und Licht und Sonne
Nord, Ost und West;
Und auch im Süden
Und überall
Grüßt Himmelsfrieden
Dies Erdental.

Mit herzlichem Brudergruß
J. W. Neufeld.

K'ai Chow Hopen, China.

Leure Geschwister im Herrn!

Eine fröhliche Weihnachten und ein reichgesegnetes Neues Jahr sei Euch allen von Herzen gewünscht! Des Herrn Güte und Gnade ist groß. Täglich erfahren wir Seine Varmherzigkeit. Auch das Wetter ist so schön und angenehm. Da geht die Arbeit in den Dörfern auch so viel besser. Gegenwärtig haben wir Bibel- und Katechismusunterricht auf fünf Plätzen. Auf anderen Stellen wartet man auch noch auf uns. Auch ist das große Zelt draußen mit der Botschaft des Heils in Christo. Es gibt viel zu tun für Jesus, Seelen von der Sünde und Verderben Ihm zuzuführen. Petet für diese Arbeit und für uns!

Eure geringen Geschwister,
D. J. u. Maria Brown.

Heilige Nacht.

Mel.: Dies ist die Nacht, da mir . . .

Dies ist die Nacht, da uns erschienen
Das holde Jesuskindelein,
Um unsre Sünden zu sühnen

Und uns vom Fluche zu befrei'n;
Es kommt vom hohen Himmelsthor
Der eingeborne Gottessohn.

Hört, wie die lichten Engel singen
Und in der stillen Weihenacht,
Der ganzen Welt die Botschaft bringen.

Daß Jesus uns das Heil gebracht;
Gott Ehr', ruft holder Engelmund,
Und Frieden auf dem Erdenrund.

Kommt, laßt uns zum Kripplein gehen,

Und dort, in seiner Niedrigkeit,
Das neugebor'ne Kindlein sehen,
Damit der Himmel uns erfreut;
Kommt, laßt uns wie die Hirten sehn,
Und betend vor dem Kindlein stehn.

Laßt uns am Kripplein nieder-
sinken

Aus aller tiefster Dankbarkeit,
Und von der Lebensquelle trinken,
Die sprudelt bis in Ewigkeit;
Kommt, wollen uns auf's neue weih'n
Und unserm Jesus treuer sein.

J. P. F.

Roßthorn, Sask.

Mennonitische Geschichte

Die Herkunft der Mennoniten
Rußlands, resp. der Mennoniten
Gemeinde in Preußen.

Was steht historisch fest über unsere Herkunft?

Unser Historiker in Rußland B. M. Griesen berichtet darüber in seinem umfangreichen Werke: „Geschichte der Alt-Evangelischen Mennoniten Brüderschaft in Rußland“ und zitiert als alte geschichtliche Quellen Freiherrn von Reiskovitz und Professor Wadzew (zwei Richtmennoniten) und andere Quellen. Es heißt darin wörtlich:

Paragraf 12. a) Holländische Taufgesinnte ausgewandert in den Zeiten der Verfolgung in den Niederlanden vor ihrer Befreiung vom spanisch jesuitischen Joch, lieferten den Grundstock und größten Prozentsatz für die Gemeinden der Mennoniten in Preußen, unserer (der rußländischen Mennoniten) eigentlichen Vorväter.

b) Preußen war früher slavisch-polnisches Land. Der in Palestina während der Kreuzzüge entstandene Orden der im Eölibat (ehelos) lebenden Deutschritter (Teutonen-Orden) kam nach 1200 dorthin, um die slavischen Preußen (Prussen, Vorussen), Litauer, Kassuben etc. mit Feuer und Schwert zum Römischen Christentum und Deutschthum zu „bekehren“. Im Laufe der Zeit wurden die Ritter den Königen Polens lebenspflichtig. Der

The Mennonite
Quarterly Review

Ordensmeister Albrecht wurde 1525 mit den meisten seiner Ritter protestantisch, trat in die Ehe und erhielt das Ordensland Ostpreußen mit dem Titel eines Herzogs von Preußen unter polnischer Oberhoheit. Von seinem kinderlosen Sohne kam Ostpreußen an die Hohenzollernschen Markgrafen und Kurfürsten von Brandenburg, aber nicht zu Deutschland, dem es erst, wie auch Westpreußen, im 19. Jahrhundert einverleibt wurde (1866 dem Norddeutschen Bund, 1871 dem Reich).

Paragraf 13. a) Es läßt sich nach Reischwig und Wadzeck kaum mit einiger Sicherheit feststellen, wann die ersten Taufgesinnten nach Preußen kamen. Die Mitglieder der Preussischen Gemeinden, zum größten Teil einfache Landleute, dachten wenig ans Schreiben. Alles, was man um 1820 im allgemeinen wußte, waren Nachrichten, die von Mund zu Munde gingen.

b) Nach dem preussischen Geschichtsschreiber Hartknoch kamen die ersten Taufgesinnten („Wiedertäufer“) aus Schlefien nach Preußen. Er nennt ihre Lehrer Eccelius und Tankerus (nach anderen Fabian Takelius). — Es scheinen dieses böhmisch-mährische „Stille“, d. h. wehrlose Süßwässer Brüder gewesen zu sein (also Elaven). . . .

c) Nach Hartknoch waren also die ersten Taufgesinnten Preußens aus Schlefien gekommen, und Rsw. und Wdz. glauben, daß es böhmisch-mährische Brüder waren. — Auf slavische d. h. czecho-moravische und polnische Elemente in unserer Preuß.-Ruslän-dischen M.-Brüderschaft weisen folgende, garnicht so seltene Familiennamen hin: Sawasch, (Sawadsk), Roslowsky, Rogalsky, Delesky, Selewsky, Keflaf oder Keflaf (Modoslaw?), wahrscheinlich auch Spensky (Uspensky?). (Auch unter den Ruslän waren die böhm.-mähr. Pr. stark ausgebreitet).

e) Die eigentlichen späteren Nachfolger der Lehre Menno (mit denen in Preußen die genannten Mährischen wohl naturgemäß verschmolzen) kamen, nach Rsw. und Wdz., erst um 1540/49 ins Preussische, und zwar aus den Niederlanden. Außer zweifelslosen Dokumenten, in Preussischen Gemeinden noch vorhanden, beweisen den holländischen Ursprung des größten Teiles der Preussischen Mennoniten die Vor- und Familiennamen, die Verwandtschafts- und Erbchaftsverbindungen, die um 1820 noch zwischen Preussischen und Niederländischen Mennoniten bestanden, niederländische Sitten und Lebensweise, die Kenntnis der holländischen Sprache, holländische Religionsbücher (die unsere Einwanderer noch mit nach der Molotschna brachten). Der Hauptbeweis für den holländischen Ursprung ist, daß die holländische Sprache ursprünglich in den Gottesdiensten gebraucht wurde, in Danzig noch 1790 (die ersten Chortitzer Mennoniten wanderten 1787—1789 aus dem Danziger Gebiet nach Rußland aus). Eine Gemeinde Westpreußens (Montau in Werder) besitzt noch das Original eines Briefes von Menno Simons an die Gemeinde in Preußen.

f) Das große Geschick der hollän-

dischen Mennoniten, Sumpfsgegenden zu entwässern durch Dämme und Kanäle, machte sie den Gutsbesitzern Preußens schätzenswert. Die schrecklichen Weichselmoore und andere Sumpfsgegenden haben sie in einen blühenden Garten, uns als die „Niederung“ bekannt, umgewandelt. Sie wurden wohlhabend und sie machten ihre Gutsbesitzer reich. Diese schützten sie vor harten Verfolgungen, die ihnen nicht selten drohten, und erwirkten ihnen später kostbare Privilegien, davon Originale noch teilweise in den Archiven der Gemeinden Preußens vorhanden sind (Ohrlofferselde).

g) der erste Lehrer, Älteste oder Bischof der Westpreussischen, speziell Danziger Mennoniten war Dirk Philippus, Menno's älterer Mitarbeiter, gestorben 1567.

h) Sorgar hohe Adelige scheinen, wenn auch selten, sich ihnen angeschlossen zu haben. So ging, nach Rsw. und Wdz., Ciska von Cieschanowicz, Mundschent im Polnischen Großfürstentum Litauen, zu ihnen über. Auch die Holländischen Gemeinde-Mitglieder wissen von dem Beitritt eines Junkers Gerrit van den Krommendam zu melden.

i) Um 1570 bestand im Danziger Werder (Niederburg) die noch heute bestehende Gemeinde Montau; ihr Ältester war Hans van Swinden. 1586 hielten die Abgeordneten von 5 West- u. Ostpreussischen Gemeinden eine Zusammenkunft, die erste historische bekannte Konferenz der Westpreussischen Mennoniten.

j) Die Verfolgung in Oesterreich, Böhmen und Mähren etc. unter dem von Jesuiten gegängelten Kaiser Rudolph II. (1612) führte den Gemeinden Preußens neue Glieder aus diesen slavischen und süddeutschen Ländern zu. — Hier haben wir es also wieder mit slavischen (und süddeutschen) Elementen zu tun.

k) In Ostpreußen mit Königsberg und Preussisch-Litauen mit Gumbinnen waren die Taufgesinnten, obwohl sie nach Obigem da zuerst historisch bekannt geworden sind, viel weniger zahlreich. . . .

Dagegen existiert in Preussisch Litauen, Regierungsbezirk Gumbinnen (Ostpreußen), eine stark 800 Seelen zählende Landgemeinde, die mit unseren Molotschnaer und Chortitzer „Friesen“: Audnerweidern und Kronswaidern etc. stamm- und verwandtschafts- und Erbchaftsverbindungen, die um 1820 noch zwischen Preussischen und Niederländischen Mennoniten bestanden, niederländische Sitten und Lebensweise, die Kenntnis der holländischen Sprache, holländische Religionsbücher (die unsere Einwanderer noch mit nach der Molotschna brachten). Der Hauptbeweis für den holländischen Ursprung ist, daß die holländische Sprache ursprünglich in den Gottesdiensten gebraucht wurde, in Danzig noch 1790 (die ersten Chortitzer Mennoniten wanderten 1787—1789 aus dem Danziger Gebiet nach Rußland aus). Eine Gemeinde Westpreußens (Montau in Werder) besitzt noch das Original eines Briefes von Menno Simons an die Gemeinde in Preußen.

l) So sind wir also als Mennoniten nach Geist und Blut die Erben der Waldenker, der böhmischen Brüder, der Süddeutschen und Schweizerischen und (nach Blutsverwandtschaft) überwiegend der Holländischen Taufgesinnten, welche letztere am ersten den Namen „Mennoniten“ erhielten. . . .

Paragraf 14. Nachdem wir nun einen kurzen Abriss unseres Sammelbaumes sowie unserer Bluts- und Geistesverwandtschaft gegeben (es schäme sich, wer seiner Mutter vergißt, und es schäme sich wer sich treuer Ammen schämt!), — wollen wir versuchen, aus verschiedenen Quellen ein kurzes Bild zu geben von dem Wesen unserer direkten Vorfahren, der Mennoniten in Preußen.

a) Unter polnischer Herrschaft. . .
b) Unter den deutschen Hohenzollern. . .

Soweit P. M. Friesen im Auszuge. Eingefandt von B. B. Janz.

Kommt Menno Simonis unter die Nationalsozialisten?

Ueber 400 Jahre hat Menno Simonis dafür gegolten, der Begründer der Taufgesinnten (resp. der Sammler und Ordner derselben) zu sein, der samt ihnen das Bekenntnis der Wehrlosigkeit auf der Glaubensjahre trug. In der Folge wurden diese Bekenner Mennoniten genannt. Ueber 400 Jahre haben einfache Christen dieses Bekenntnisses nach Ebräer 13, 7 ihres Lehrers gedacht, der ihnen das Wort Gottes (auch in der Wehrlosigkeit) gesagt hat, haben sein Ende (seiner Verfolgungen eingeleitet) angeschaut und sind seinem Glauben nachgefolgt. Nach der Rundschau vom 5. Dezember 1934, Nr. 49, Artikel: „Tümpfing, Hamburg, Saale, Deutschland“ steht die Sache ganz anders. Da hat Menno Simonis eine andere Art der Wehrlosigkeit: Er hat Wehrlosigkeit bekannt und gelehrt und folgendermaßen verstanden:

„Für imperialistische Kriege, für Kriege, die für irgend einen amerikanischen Petroleumkönig geführt werden, würde ein Menno Simonis oder ein Cornies bestimmt nicht zu haben sein, aber auf deutschem oder friesischem Boden für die Ehre unschuldiger Menschen eintreten, da haben sie stets und würden ihren Mann wieder stellen!“ (Wörtlich nach der Rundschau).

Rum — 1934 — muß unser Glaubenslehrer Menno Simonis auch in den Selbstschutz — resp. ins Militär — auf deutschem oder friesischem Boden, denn „das deutsche Volk — als Volk ohne Raum hat sich seit Jahrzehnten in Notwehr befunden.“ Noch merkwürdiger, er hat schon früher seinen Mann gestanden in solcher Weise! Das haben wir wirklich nicht gewußt. Da werden wir alle Eingewanderten in Canada wohl auch in ihren Selbstschutz gehen müssen (die Einheimischen Mennoniten auch?).

Das ist eine Versuchung, die von Tümpfing, Hamburg, Saale, Dithl. als ernste Botschaft an uns Canadier ergeht. (Denn: „Gerade die Ausländer haben alle Urjache, Führer Hitler und dem neuen Deutschland größten Dank zu zollen. Deutschland führt nicht nur einen Kampf für die im Reich, sondern auch für alle unterdrückten Volksgenossen außerhalb des Reiches.“) Und wenn unser Reformator Menno Simonis je und je („da haben sie stets“) nach der Schröderischen Deklaration mit Baf-fengewalt „für die Ehre unschuldiger

Menschen eingetreten“ ist, so scheint er deswegen doch Menno Simonis, resp. Mennonit geblieben zu sein mit dem ungeschwächten Prinzip d. Wehrlosigkeit und so auch die Mennoniten durch die Jahrhunderte ungeschwächt wehrlose Mennoniten; es ist eben solche Form oder Art von Wehrlosigkeit bei der Notwehr. Oder haben wir es hier mit einer historischen Entstellung zu tun als Nachdruck für die gewünschte Propaganda? Wer Lehrer einer Schule ist und die Kinder fragt, wie es mit einer erzählten Sache steht, die nicht wahr ist?

Das war in Süd-Rußland in 1918/19 die große Versuchung von der einen Seite, wo einzelne Versucher im eigenen Lager uns klar machten: Es ist keine Regierung noch Ordnung im ganzen Lande, wo man uns schützen kann, da müssen wir uns nun selbst schützen; wir wollen keinen Krieg, gehen gegen kein regelrechtes Militär, aber in dieser Not müssen wir uns wehren. Sobald regelrechtes Militär auftritt, legen wir die Waffen. Also nur Selbstschutz und Notwehr. Wir bleiben prinzipielle Gegner des Krieges, da sie ungerecht sind. Und wir bleiben deswegen Mennoniten, ohne unser Prinzip aufzugeben. — Nimm das Gewehr.

Eine zweite große Versuchung von der anderen Seite, wohl stärker denn die erste, war genau daselbe, was nun auch am 5. Dez. 1934 in Nr. 49 des „Vote“ unter der Überschrift „Bankrott der Wehrlosigkeit?“ ausgedrückt worden ist. Also haben die beiden Freunde drüben „auf friesischem Boden“ gleichzeitig ihre Botschaften an Uebersee, an uns Canadier vom Stapel gelassen, etwa um sie an beiden Fronten gleichzeitig zu attackieren. Ich glaube aber nicht, daß sie solches verabredet haben. Es kommt aber sehr passend, um schon auf einmal damit die Besprechung abguschließen.

Wie sehr wurde es in der Molotschna (ein geschlossener Complex von nahezu 60 Mennonitendörfern mit einer Bevölkerung von ungefähr 25.000) betont, daß wir als Mennoniten nicht den hohen idealen Standpunkt des wehrlosen Prinzips eingehalten haben, (etwa bis auf 100 Prozent) folglich sind wir keine Mennoniten mehr. Wir dürfen keinen Anspruch machen auf Wehrlosigkeit, wenn wir noch etwas Ehrlichkeit und Wahrhaftigkeit besitzen. Es werde nur für uns und unsern ehrliehen Charakter sprechen, wenn wir offen bekennen, daß wir das edle Prinzip aufgeben. Und so weiter. Die Gedankengänge des Referenten im „Vote“ stimmen vielfach mit jenen von vor 16 Jahren. Ein Beispiel, in welche Höhen man das edle Prinzip der Wehrlosigkeit erhob, ereignete sich auf der großen Bundeskonferenz 1918 in Dichtenau, wobei man an einen Mord von den Nachkommen in der Familie Thieken auf einem Landgütchen erinnerte. Als nämlich der Mörder mit erhobenem Gewehr auf den Vater des Hauses zielte, sprang die erwachsene Tochter vor den Vater. Der Schuß ging los und die edle Jungfrau fiel entseelt dem Vater zu Füßen. Es ist, als sehe ich ihn noch auf der Erhöhung der Vorfänger im Bethaus zu Dichtenau vor

der übervollen Versammlung (nebenbei gesagt, die größte Kirche an der Molotschna) den Vertreter W., sonst ein weiser Gamaliel und hochgebildeter Mann in der Molotschna, wie er in seiner Erklärung über die Wehrlosigkeit unter anderem auf diese Jungfrau hinwies mit der Behauptung, sie sei damit nicht wehrlos gewesen. — Und so weiter. Also bliebe scheinbar nur ein Weg: Nimmt das Gewehr und gehe in den Selbstschutz — vor jenen 16 Jahren.

Und heute lautet die Botschaft von Schloß Hohensels am Bodensee: Wir (in Deutschland) haben hier das Gewehr genommen, nehmt Ihr Mennoniten in Canada es auch, denn so ideal wehrlos werden, mögt ihr doch nicht. Und „diese kommende Schicksalsstunde... wäre ein Ereignis von wahrhaft geschichtlichem Ausmaß und eine große Gnade.“

Dann erst hätten wir uns selber wiedergefunden.“

Als eine dritte Versuchung muß ich noch die Anwesenheit der deutschen Truppen in den genannten Kolonien nennen, die 1918 die Ukraina okkupierten und in ihren schmucken Uniformen mit den blanken Knöpfen, mit ihrem korrekten, schneidigen Auftreten, etc. einen großen Einfluß auf manch ein junges Gemüt ausübten. Merkwürdig, die russischen Truppen früher haben nie solchen Einfluß auf die jungen Männer ausgeübt, die kamen ja auch nicht als Retter der Kolonien.

Es geschah das Verhängnisvolle: manche, manche griffen zu den Waffen und viele von ihnen wurden dann sehr, sehr undußsam gegen solche, die sich durchaus nicht dazu verstehen konnten. Doch muß ich hier bemerken, was ich am 19. Februar 1921 bei der Gründung des mennonitischen Verbandes („Verband der Gemeinden und Gruppen der Mennoniten des Südens Rußlands“, dieser Name mußte auf obrigkeitlichen Druck später geändert werden) stark betonte: „Nicht die Jungen trifft die Hauptschuld an dem Elend; hätten die Alten eine klare Stellung eingenommen es wäre nicht dazu gekommen; und wenn es notwendig ist, das zu bekennen und zurückzunehmen, dann ist diese Versammlung zuerst schuldig es zu tun, wenn sie nun mit der Gründung des Verbandes die Verwaltung hinausenden will an die Sowjetregierung, einen Weg zu finden für den Dienst der menn. Jugend (natürlich einen wehrlosen Dienst).“

Vor jenen 16 Jahren war es der Vater unseres jungen Freundes Schröder, der Kriegshauptmann mennonitischseits, der die jungen Leute mobilisierte und an die Front nach Blumental sandte (im Verein mit russischen Offizieren). Nicht wahr? Und war es nicht auch er, der geäußert hatte, daß die zwei Prediger und Lehrer im Dorfe Liege, J. S. Zang und W. B. Zang aus der Molotschna verwiesen werden müßten, weil sie so hinderlich in der Sache waren. In dem Halbstädter Kriegsrat muß das einer gesagt haben, vielleicht auch ein anderer als er. Und nun kommt der Sohn in derselben Gesinnung zu den Mennoniten

in Canada. Nur, daß es noch nicht so sehr brennt wie damals.

Wir erkennen, daß, sollte Nord Amerika irgend in Krieg verwickelt werden, wir in Canada sowohl als auch die in den Staaten in sehr große Bedrängnis kommen werden. Diese Ahnung hat man allenthalben und ist an der Arbeit dieser Gefahr zu begegnen. Es werden dann wohl einige verleugnen, aber andere werden Verfolgung leiden und treu bleiben. Durchweg hat man das Wort Gottes, die Wahrheit lieb. Diese Wahrheit und Sein Geist werden es machen. Und auch der Windstoß der Versuchung für uns in Canada, der von Uebersee von Euch kommt, Ihr lieben Freunde, hoffe ich, wird den Baum rütteln, damit er desto fester seine Wurzeln in den Boden der Wahrheit senkt. In diesem Sinne müßten wir schier dankbar sein. Dabei sei mit Schmerz erwähnt, daß wir wirklich in mancher Beziehung sehr schlecht sind, wir tragen bedenklich schwer an der **Sabstut** (im Voten „der ungebändigte Eigentums Hunger“ genannt), die Bibel will solchen Bruder nach 1. Kor. 5, 11 ausgeschlossen haben; an der **Ehrfucht** oder **Echtheit**, wo der allmächtige Gott selbst in Opposition steht nach 1. Pet. 5, 5; **Unversöhnlichkeit**, die dem Betreffenden überhaupt nicht Vergebung der Sünden bei Gott zukommen läßt nach Matth. 6, 12. Wieviel Prozent Jugend bleibt dann noch überhaupt Christ zu sein? — Die Untugenden sind in sehr vielen Fällen noch nicht ausgereift zum Ausschluß, nicht so stark; mancher kämpft auch dagegen, hat auch zum Teil Erfolg, allein es hapert; na sagen wir Mal, auch so in menschlicher Weise — auf 50%. Da kann doch ruhig der Betreffende als Christ bekannt werden, denn er kämpft und ringt ja es zu sein, wie? Und der Mitbruder, Sie und ich sollen mithelfen, es wird besser werden. Sind wir nicht alle werdende? Warum denn in punkto Wehrlosigkeit 100 Prozent verlangen? Warum dann ihn zurückstoßen und sagen: „Du bist es nicht und wirst es nie werden (den Sinn und Geist atmet der Artikel) stoße es ganz weg — und dann wird „das ein Ereignis von wahrhaft geschichtlichem Ausmaß und eine große Gnade“ sein? Das ist ungerecht. Das ist lieblos. Gewiß bekenne auch ich, daß wir uns nicht auf der gewünschten Höhe in der Wehrlosigkeit befinden, wollen wir nicht mitwirken, zu der Urquelle zurückzukommen, als uns dagegen noch weiter davon zu entfernen? Der Vater Segen hat auf den Kindern unverkennbar geruht, die Sanftmütigen haben das Erdreich besessen; wollen wir diesen Segen leichtfertig in einen Fluch verwandeln?

Nun noch ein Wort betreffs Menno Simonis und seiner persönlichen Stellung zu unserer Frage. Man kann ihn doch nicht ungehört beurteilen? Wie, wenn wir ihn selbst zu Worte kommen lassen? Es ist nur billig und recht. Doch für heute sagen wir „Gute Nacht“. Um eine Woche wird unser Führer sprechen.

W. B. Zang.

Fußnote:

Lieber Dr. Dab. Löw, Rosthern,

Sask. Die Bewegung um die obige Frage wird ja vornehmlich in die Immigrantkreise getragen, ob wohl zu einem gewissen Teile auch in die einheimischen Kreise. Ich weiß nämlich nicht, in welcher Anzahl die Blätter zu diesen und jenen kommen. Nun haben wir leider mit der Reiseschuld noch nicht aufräumen können. Im Denken über den obigen Gegenstand blühte der Gedanke auf: Was für eine praktische Wirkung möchte es haben, wenn unsere Leute wirklich das Bekenntnis fallen ließen, resp. verleugneten; ob sie dann um so viel mehr und besser die noch gebliebene Reiseschuld eintragen würden?

Korrespondenzen

Das Einheitschoralbuch.

Viel Mühe und Arbeit sind von der Kommission und vom Komitee verwendet worden, um das Einheitschoralbuch dem Inhalte sowie der Form nach am besten und annehmbarsten zu gestalten. Auch der Preis ist so niedrig wie nur eben möglich gehalten, um diesem so notwendigen Buche eine recht große Abnehmerzahl zu sichern.

Die 1. Auflage wurde auf 1000 Exemplare festgesetzt, und für diese gilt der niedrige Preis. Bestellungen sind ungefähr 400 eingelaufen. Dieses ist eine gute Zahl, besonders wenn man in Betracht zieht, daß diese Bestellungen vor Drucklegung eingetroffen sind. Es beweist, daß unsere Gemeinden und Gesangliebhaber ihr Vertrauen in das Können und in die Ehrlichkeit der Kommission und des Komitees setzen und auch, daß die Herausgabe dieses Choralbuches in Ziffern einem weitgefühlten Bedürfnisse entspricht.

Um die 1. Auflage von 1000 Exemplaren zu drucken, fehlen uns noch 350—400 Mehrbestellungen. Was sollen wir weiter tun? Wir kommen an die Öffentlichkeit mit einigen Vorschlägen und Fragen:

1. Wir könnten nochmals den Druck hinausschieben und auffordern mehr Bestellunllen einzuschicken, um 750—800 voll zu machen;
2. Könnten wir 500 Exemplare bald anfangen zu drucken, jedoch müßte dann der Preis erhöht werden, wenn Inhalt u. Ausstattung bleiben wie vorher festgelegt;
3. Könnten wir vielleicht die ganze Sache verbilligen, in d. wir nur 500 druckten, aber an Papier, Einband u. a. etwas sparen, so daß der Preis in der Nähe von einem Dollar pro Buch bliebe;
4. Dürften wir vielleicht versuchen von den Gemeinden leihweise \$350—400 zu erhalten mit dem Vorbehalt, daß die Kommission diese Anleihe in Choralbüchern zurückzahlen möge; in diesem Falle blieben Inhalt, Ausstattung und Preis wie bekanntgegeben.

5. Sollte man sich vielleicht direkt an einen Verleger wenden, und um einen Geldvorschuß einzukommen. Diese Information und Vorschläge werden veröffentlicht, um daß die Auftraggeber klar sehen und ihrerseits mit bestem Wissen und Können der Kommission zu Hilfe kommen,

um die Herausgabe des Choralbuches zu beschleunigen und den Gemeinden, Schulen und Gesangsvereinen das Buch zu geben, das für den gottesdienstlichen einheitlichen Gesang unentbehrlich ist.

An alle Schlesiern in den Vereinigten Staaten u. Canada.

Der Verein der Schlesiern Inc., New York, N. Y., fordert alle Landsleute und Schlesiern Organisationen auf, sich in diesem Lande zu einem Verband heimattreuer Schlesiern zusammen zu schließen. Wenn wir Schlesiern uns zu einer Einheit zusammenscharen, dann bezwecken wir damit, die deutsche Sprache, das deutsche Lied, die deutsche Kultur und die Sitten und Gebräuche unserer Heimat für uns hier und für unsere Kinder zu erhalten und zu pflegen.

Obwohl uns Tausende von Meilen von dem Lande unserer Geburt und unserer Jugendzeit trennen, werden sich unsere Gedanken immer mit dem Wohl unseres Mutterlandes beschäftigen.

Jeder Schlesiern, der seine Heimat liebt, wird diesen Ruf der Heimat nicht unbeachtet lassen, sondern sich mit uns in Verbindung setzen.

Grüß die Heimat.

Verein der Schlesiern Inc.

New York, N. Y.

G. Kleinert, Präsident.

1591 Second Ave., New York City.

Glenbush, Sask.,

den 5. Dezember 1934.

Wer könnte helfen?

Bei Glenbush, im Norden Saskatchewan, hat es in kurzer Zeit eine große mennonitische Ansiedlung gegeben und nun hat sich hier ein Verein gebildet, der es sich zur Aufgabe gemacht, soweit es möglich ist, diese Ansiedler, die meistens sehr arm sind, mit gutem deutschem Lesestoff zu versorgen. Ganz besonders denken wir daran, bei unserer heranwachsenden Jugend das Interesse für das deutsche Buch zu erhalten, oder wo nötig, zu wecken. Da fehlen uns die Bücher mit sittlich reinem aber fesselndem Inhalt. Aber auch Bücher erbaulichen Inhalts würden uns sehr wertvoll sein und gewiß sehr gelesen werden. Dann hört man, daß unsere Prediger-Brüder über Mangel an Hilfsmaterial klagen; auch solche Bücher würden uns willkommen sein.

Schließlich was im Sinne Christi bildend ist, würde uns lieb sein.

Der Grund, warum wir mit diesem an die Öffentlichkeit kommen, ist der: Es soll mit einer kleinen Summe Geld viel erreicht werden, da dachten wir, ob hier und da in der großen deutschen Lesegesellschaft in Amerika vielleicht einzelne gelehrte Bücher oder auch kleine Bibliotheken für einen heruntergesetzten Preis zu kaufen seien. Die Postbesen würden wir in jedem Falle bezahlen.

Wer in dieser Angelegenheit helfen könnte und möchte, wende sich, bitte, an meine Adresse.

Grüßend

Heinrich Born.

Die Gnade Gottes ist da!

Das bringt allein wahre und tiefe Weihnachtsfreude in Herz und Haus, Gemeinde und Volk.

Denn es ist erschienen die heilsame Gnade Gottes allen Menschen, Tit. 2, 11. Dies: Tit. 2, 11—14.

Das ist der Jubelruf am Weihnachtsfeste. Die Gnade, von der hier die Rede ist, ist die Zusammenfassung des Heilsgutes, das Gott in Christus der ganzen Welt anbietet. Die Wirkung dieser Gnade ist der Besitz des Friedens. In unserem Weihnachtsabschnitt zählt der Apostel wichtige Merkmale auf, die uns deutlich machen, was für ein Heil in der Sendung des Heilandes für die Welt beschlossen ist. Was uns zunächst wichtig sein soll ist dies: Alle Menschen auf der ganzen Welt sind zur Teilnahme an diesem großen Heilsgut eingeladen, keiner ist ausgeschlossen. So, wie die Sonne da ist für alle auf Erden, so ist Christus als die Gnadensonne da für alle Menschen. Welch eine Freude, welch einen Segen bringt uns diese Botschaft. Hast du es gehört, du irrender, von Gott und seinem Heil ferner Sündler? Das Heil ist für dich da. Die Hirten zu Bethlehem kamen und fanden, so sollst auch du kommen und finden und mit einstimmen in den Freudenruf der Erlösten: Die Gnade ist da! Noch auf einen anderen Gedanken weist uns der Apostel hin: Diese Gnade ist keine tote, sondern eine lebendige, keine ruhende, sondern eine arbeitende. Ihr wunderbares Streben ist darauf gerichtet, die Menschen dazu zu erziehen, daß sie dieser Gnade würdig werden, daß sie in Gottes Gemeinschaft kommen. Erziehen heißt hinaufziehen, zu einer höheren Entwicklung bringen, allen Lebenskeimen zur Entfaltung verhelfen. Das ist die Aufgabe der Gnade, die Menschen zu dem zu machen, was sie werden und sein können und sollen. Um diese Aufgabe erfüllen zu können zeigt uns die Gnade die Dinge, zu denen wir sein sollen müssen, und die, zu denen wir ja sagen sollen, damit tiefe Weihnachtsfreude unser Herz erfüllen kann.

Wir sollen durch die Gnade es lernen, kein zu sagen zur Ehrfurchtslosigkeit, (zu dem ungöttlichen Wesen) und zu den weltlichen Begierden, also zu den Begierden, die auf Reichtum, Ansehen, Macht und Gewalt und auf den Erwerb und Besitz dieser Güter gerichtet sind. Das Greifen nach diesen Gütern verhindert das Trachten nach den Gaben, die der Gnade entsprechen, reich zu werden in Gott. Die Güter, zu denen wir ja sagen sollen, sind einmal die Lebensführung, dann die Bewahrung der Lebenshoffnung, und endlich die Lebensbindung an den Herrn. Die Lebensführung wird wiederum nach drei Seiten beschrieben: sie soll der Selbstzucht entsprechen, sie soll die Gerechtigkeit vertreten, und sie soll von Gottesfurcht und Ehrfurcht durchdrungen sein. Selbstzucht, Gerechtigkeit und Ehrfurcht sollen also die auszeichnen, denen das hohe Gut von Gottes Gnade aufgegangen ist. Wenn wir Weihnachten in Segen feiern wollen, wenn wahre Weihnachtsfreude unsere Herzen erfüllen soll, dann muß unser ganzes Leben viel mehr als vorher von diesen drei Kräften durchzogen sein. Selbstzucht üben wir an uns, Rücksicht nehmen wir auf andere; Ungerechtigkeit hassen wir bei aller Behandlung der Menschen, dagegen lassen wir die Gerechtigkeit im Umgang mit allen anderen Menschen vorwalten; Ehrfurchtslosigkeit kennen wir nicht mehr, sondern wir bewahren die Ehrfurcht vor unserem eigenen Körper, vor unseren Mitmenschen, und zwar vor jedem von ihnen, vor den Dingen des Lebens, sonderlich auch vor dem Leid, und Ehrfurcht vor Gott in dem heiligen Aufmerken auf uns selbst, daß wir Gottes Gnade nicht verschmerzen und verlegen.

Und endlich will der Apostel uns sagen, daß die Gnade, die zu Weihnachten erschienen ist, uns dazu führt, daß wir nicht stehen bleiben nur bei der Vergangenheit und Gegenwart, sondern

auch die Gewissheit bekommen, einer frohen Zukunft entgegenzugehen. Aus der Vergangenheit ragt in die Gegenwart hinein das volle Erlösungswort Jesu Christi, mit den Kräften, die es mitteilt, um von allem Widergöttlichen loszukommen und ein Volk zu werden, das ihm, dem Retter, und dadurch Gott, dem Vater, gehört, und das darum allen Fleiß anwendet, Gott durch ein Leben, reich an Früchten, zu ehren. Und in die Gegenwart winkt die Zukunft hinein, wenn die Erlösung zum letzten Ziele gekommen ist, und Jesus den Sieg errungen hat, und Gott in seiner ganzen Herrlichkeit von allen verstanden und geliebt wird. Dann kommt Gottes Gnade zur Vollendung. Die Gnade ist da! Freue dich, o Christenheit, freue dich, lieber Leser und mache dieser heilsamen Gnade Raum in deinem Herzen, dann erlebst du wahre Weihnachtsfreude. Gott schenke es dir!

Wirst du zufrieden?

Wenn du zurückdenkst an deine bisherigen Weihnachtsfeste und an die Art, wie du sie gefeiert hast — bist du zufrieden mit ihnen? Hast du keinen anderen Wunsch, als daß das diesjährige Weihnachtsfest ebenso schön werden möchte wie das letztjährige? Hat es dir volle Befriedigung gebracht? Ist gar kein Wunsch in deiner Seele zurückgeblieben? Haben nicht die bisherigen Weihnachtsfeste doch immer noch geendet mit einer gewissen wehmütigen Enttäuschung darüber, daß doch eigentlich alles beim Alten geblieben ist und daß du vom Weihnachtsfeste nicht das gehabt hast, was du von ihm hättest haben können? Lebst nicht in deiner Seele die Ahnung, daß durch Jesus etwas ganz Neues in dein Leben hereinkommen und ihm einen neuen Inhalt geben könnte? Oder hast du dich schon daran gewöhnt, daß nach Weihnachten doch alles weitergeht wie vorher? Und willst du auch dies Jahr dich begnügen mit ein bißchen Weihnachtsstimmung und einer etwas stärkeren Erregung deiner religiösen Gefühle?

Ach, nur das nicht! Nur die Sehnsucht nicht verlieren! Nur nicht zufrieden sein mit der Gegenwart! Hör doch ja nicht auf, dich nach dem Heiland zu sehnen, solange du ihn noch nicht deinen Heiland nennen kannst. Wisse aber auch: du sollst über die bloße Sehnsucht hinaus zum Besitz und Genuß des Heilandes gelangen. Du sollst einmal sagen können: Bis jetzt kannte ich Ihn nur vom Hörensagen, aber nun schaut Ihn mein Auge und fassen Ihn meine Hände, und mein Herz jubelt: Er ist mein und ich bin Sein. Er ist ja gekommen, Er ist da zum Gaben und zum Genießen. Das ist ja die freudreiche Weihnachtsbotschaft: Euch ist heute der Heiland geboren! Alles, was in dir nach Erlösung seufzt, dafür ist der Heiland da. Greif doch zu und faß Ihn!

Und wenn du mir sagst: „Ach, ich wäre selbst so froh, wenn ich einmal aus diesem Zustand des Seufzens und Wartens und Sehns nach Erlösung herauskäme zur seligen Gewissheit, daß ich ein Erlöster bin, aber ich kann's selber nicht machen“ — dann rate ich dir: gehe hin zum Heiland selbst und sag's Ihm: Sieh, ich steh schon so lang im Wartezimmer, warte und sehne mich nach Dir und würde so gerne zu Dir hineinkommen ins Sprechzimmer zu vertraulicher Zwiesprache mit Dir. Aber ich kann selbst die Tür nicht auf tun. Tu Du mir sie auf, und tu alles weg, was noch zwischen Dir und mir ist. Mache mich aus einem wartenden Adventsmenschen zu einem seligen Weihnachtsmenschen! O wie würde ich dir's wünschen, daß die Tür dies Jahr schon aufginge!

„Der Herr Sago.“

In der Dachstube hauste er seit Frühjahr. Man wußte nicht, woher er gekommen war. Der fremd klingende Name Desaga gab viel Stoff zu allerlei Muthäfen und Raunen. Die Kinder

im Hause hatten in der übermüthigen Weise der Großstadtrangen ihn einfach „Sago“ getauft. Das war etwas zum Essen, und so behielt sich's leicht. Aber sie wagten es bald nicht mehr, ihn Herrn „Sago“ zu grüßen, wenn sie auf der Treppe ihm begegneten. Nicht als ob er sie, wie andere Gehänselte, darob hart angefahren oder ihnen gar in die Haare gegriffen hätte. Dann wäre des Rufens erst recht kein Ende gewesen, nur daß sich die frechen Späzen in sichere Schläpfe verflochten hätten. Aber als die ersten Nase- weisen ihm den Spottnamen ins Gesicht geworfen hatten, hatte er sie mit einem Blick angelesen, in dem Jammer und Wildheit wie ein düsternes Fackellicht lohten, und diese brennenden Augen in dem gelblich-bleichen Gesicht, aus dem die Backenknochen scharf herausstanden, hatten die Kinder so erschreckt und mit einem unheimlichen Gefühl der lähmenden Furcht übergoßen, daß sie nicht mehr wagten, ihren Hohnruf ihm nachzurufen. Nur, wenn er vorbeigegangen war, steckten sie die wuscheligen Köpfe zusammen, deuteten mit spitzen Fingern nach ihm, wie nach etwas Furchtbaren, das man kaum anzutippen magt, und flüsteren: „Das ist der Herr Sago“.

Er arbeitete in einer Patronenfabrik als Tagelöhner.

Mit kurzen, schnellen Schritten ging der junge Mann des Abends nach dem Tagewerk in die düstere Brunnengasse, in der er wohnte, schnellte über die hohe schmale Treppe in seine Dachkammer; dort saß er den ganzen Abend mucksmäuschenstill. Niemand wußte, was er trieb. Sogar das Schlüsselloch hatte er verstopft. Aus dem dichterhangenen Fenster fiel der Schein eines kümmerlichen Lichts.

Im vierten Stock wohnte die Familie eines Schreiners, der an der Hauptwerkstätte der Eisenbahn arbeitete. Unter seinen vielen Kindern war ein Mädchen der Liebling des ganzen Hauses. Sie brauchte mit ihren großen blauen Augen die Leute nur anzugucken — da wurde das finstere Gesicht hell. Und wenn sie mit ihrem hellen Stimmchen anhub, ein Liedchen aus der Kinderschule zu singen, so machte die alte Göhin, die neben der Schreinerfamilie wohnte, allemal die Olastüre auf und konnte nicht genug hören. Und das wollte etwas heißen. Denn die Göhin war „grausig furchtsam“ und sah in dem harmlosesten Handwerksburschen einen Räuber, weshalb sie ihre Tür krampfhaft verschlossen hielt. Aber wenn das Liefelle sang, war's ihr, „als ob ein Engel aus dem Himmel gekommen wäre“, und ihr nickender Kopf neigte sich im Takt zu den feinen Tönen. Das Liefelle hatte schon oft den „Sago“ in seine Dachkammer hinauffpringen sehen und hatte die Mutter gefragt: „Warum sagt er nicht ein einziges Mal zu mir: „Guten Tag, liebes Kind“, wie die andern alle, und ich sage ihm doch jedesmal: „Grüß Gott Euch!“ Ist er böse, oder gottlos, wie der Kain, der vor allen Leuten dabongelaufen ist und niemand mehr die Zeit bieten möchte?“ Die Mutter hatte das Liefelle sacht über die Blondhaare gestreichelt und gesagt: „Das ist ein armer, armer Mensch!“ — „Na, warum denn, Mutter? Hat er nichts zu essen? Dann schneid ihm doch ein Stücklein Brot ab, und ich will's ihm bringen.“ Aber die Mutter hatte gelächelt: „Den Hunger, den der Mann hat, kann man nicht mit Brot stillen. Das ist ein Mann der niemand lieb hat und den niemand lieb hat. Darum ist er so still und traurig.“

Nun kam Weihnachten. Es kam mit seinem Leuchten auch in die Brunnengasse, so finster und so eng die auch war. Und die Kinder des Schreiners wanderten auf den goldenen Auen, auf denen alle Kinder an Weihnachten wandern, wenn Vater und Mutter das Herz auf den rechten Fleck haben. Ihr Bäumllein dünkte ihnen himmlischer Sternenglanz zu sein.

Sie hatten sich an den Händen gefaßt und waren um den Tannenbaum gesprungen. Sie hatten „Stille Nacht, heilige Nacht“ gesungen, und der Konrad war schon mitten in der Schlacht

bei Sedan mit seinen Soldaten, die Maria kniete an der Puppenwiege und sang leise das Kindlein in den Schlaf. Da ging das Diefele zu der Mutter und fragte: „Ist das Christkindlein auch zum Herrn Sago gekommen?“ Die Mutter schaute ihr Kind an, lange und traurig: „Ich glaube nicht.“ Das Kind fragte: „Aber du hast gesagt, der liebe Heiland hat alle Menschen lieb. Hat er denn die traurigen Leute nicht lieb?“ Die Worte griffen der Mutter seltsam ans Herz, wie lockende Stimmen, wie ein silberner Glockenruf. War nicht einer, der gesagt hatte: „Selig sind die geistlich Armen; selig sind die Leidtragenden?“ Und der Herr „Sago“ in seinem einsamen Dachstübchen?

Da drängte sich das Diefele eifrig an die Mutter: „Mutterle, gib mir ein Zweiglein von unserem Baum und geh mit mir hinauf zu ihm. Wir wollen ihm das Christkindle bringen.“ Die Mutter war wie im Traum. Sie schnitt den schönsten Ast vom Baum, hängte einen großen Lebkuchen daran und Springerle und Zimtsterne (süddeutsches Weihnachtsgebäck), dann führte sie die Kinder die dunkle Treppe hinauf. Am Tannenzweig brannten drei Lichter: ein rotes, ein grünes und ein weißes. Diefele pochte an die Türe des „Herrn Sago“. Keine Antwort. „Herr Sago, mach doch auf!“ rief's. Alles blieb still.

Da fing's an zu singen: „Vom Himmel hoch, da komm ich her“, und sang den ganzen Vers, beim zweiten fielen die anderen Kinder mit ein, und den dritten sang die Mutter mit.

Gorch! In der Stube rasche Schritte. Der Schlüssel dreht sich. Die Tür springt auf. Auf der Schwelle stand — ein kümmerliches Lämpchen in der Hand — der junge Mann. Er schaute schweigend auf die Mutter und die Kinder. Sein Gesicht war totenbleich. In seinen Augen lag schwere, fassungslose Trauer. Da ging das Diefele auf ihn zu: „Der Heiland hat dich lieb, Herr Sago. Du sollst nicht mehr traurig sein!“ Und es streckte ihm den Tannenzweig entgegen. Er nahm ihn nicht. Aber das Diefele fuhr fort: „Also hat Gott die Welt geliebt, daß Er seinen eingeborenen Sohn gab, auf daß alle, die an Ihn glauben, nicht verloren werden, sondern das ewige Leben haben!“ Und die Maria setzte hinzu, wie sie's alle Jahre drunten in ihrem Stübchen gewohnt waren: „Fürchtet euch nicht, siehe ich verkündige euch große Freude; denn euch ist heute der Heiland geboren!“ Dann riefen sie alle miteinander: „Ehre sei Gott in der Höhe, Friede auf Erden und den Menschen ein Wohlgefallen!“ Und wieder streckte ihm Diefele den Tannenzweig entgegen. Die Mutter sagte freundlich: Nehmen sie doch, Herr Sago. Das Kind meint's doch herzlich gut mit ihnen. Da stellte der „Herr Sago“ sein Lämpchen auf den Boden, ging auf das Kind zu und küßte es. Die Tränen liefen ihm über die Wangen. Dann nahm er den Tannenzweig und trug ihn in seine Stube. Die war kalt und kahl. Nur ein Tisch und ein Bett; weiter nichts. Er stellte den Tannenzweig in seinen Wasserkrug und hielt beide Hände vors Gesicht. Die Tränen flossen ihm durch die Finger. Leise kamen abgebrochene Worte aus seinem Munde: „Gibt's wirklich in der Welt noch Liebe?“ Die Mutter nahm ihre Kinder bei der Hand und führte sie still wieder hinunter.

Am andern Morgen war das Stübchen des Herrn „Sago“ leer. Das Geld für die Miete lag auf dem Tisch. Der Tannenzweig war nicht mehr da. Aber ein paar Tage darauf kam ein Brief an die Schreinersfrau, weit her aus Norddeutschland von einem großen Gut. Darin stand: „Ich bin heimgegangen. Ich habe wieder an eine große Liebe glauben gelernt. Darum habe ich den Weg zu meinem Vater gesucht, von dem ich mich in bösem Groll getrennt hatte. Wie glücklich bin ich jetzt! Die Liebe meines Vaters hat alles wieder gut gemacht!“ In dem Brief lag ein Bild. Das stellte ein Schloß dar, zu

dessen Fenster ein ernster und gütiger Mann herausschaute; mit forschendem Blick, als ob er etwas suchte — in weiter Ferne. Darunter stand geschrieben: Mein Vater und mein Heimathaus.

Wunder und Geheimnisse.

Inspektor Zellor erzählt in seinem vortrefflichen Monatsblatt aus Beuggen: „In der Weihnachtszeit hatte ich mit einigen meiner kleinen Mädchen im Alter von sieben bis zehn Jahren eine interessante Unterhaltung. Die kleine B. fragte mich: „Vater, hat der lieb Gott mit dem liebe Heiland jämme (zusammen) Geburtstag?“ Sie ist sehr erstaunt, wie ich ihr sage, Gott habe überhaupt keinen Geburtstag. Während die Kinder Bilderbücher betrachten, plaudern sie dann weiter über diese merkwürdige Sache, daß der Heiland einen Geburtstag habe und der liebe Gott keinen. Die einen behaupten, der liebe Gott und der liebe Heiland seien zwei, die andern, sie seien das Gleiche. Während ich lächelnd zuhöre, sagt die kleine M. zu mir: „Ich bin im B. scho-n-emol gseit, der lieb Gott und der Heiland fige s'Gleicht, es het mer's aber nit melle glaube.“ Die kleine B. wollte dann noch weitere Aufschlüsse haben. „Wie isch denn das“, fragte sie, „Jesus isch doch, bevor er in Bethlehem isch gebore worde, au scho bim liebe Gott gli (gewesen). Ich han mer's immer so denkt: Zerlegt isch er im Himmel groß gli, dann uf der Erde chlei (klein) worde und dann im Himmel wieder groß worde. Aber ich ha (kann) das nit begrife (begreifen).“ „Se jo,“ ruft da die kleine M., „das ha me überhaupt nit begrife.“ Und die siebenjährige D. erklärte: „Ich will ech eppis (auch etwas) sage: das isch e Wunder.“ Und wie die Kinder immer noch weiter diskutierten, konstatierte sie noch einmal: „Das find halt Geheimnisli, gäll Vater.“ Ja, allerdings sind das Geheimnisse, denen der denkende Verstand schließlich nicht viel näher kommt, als das gläubig ahnende Gemüt des Kindes.

Wenn ich dies Wunder fassen will,
So steht mein Geist vor Ehrfurcht still,
Er betet an, und er ermißt,
Daß Gottes Lieb unendlich ist.“

Was ist dir Jesus?

Der Dichter Tennyson hatte einst den Besuch eines hohen Gastes und durchschritt mit diesem seinen schönen, wohlgepflegten Garten. Die Unterhaltung war auf dies und jenes gekommen. Auf einmal blieb der Gast bei einem duftenden Blumenbeet stehen. „Ich habe Sie schon lange fragen wollen“, fing er plötzlich unvermittelt an, „was Sie eigentlich von Jesus Christus halten.“ Der Dichter antwortete nicht sofort. Sinnend ruhten seine großen, strahlenden Augen auf einer lieblichen Rose, und auf dieselbe deutend sagte er: „Was die Sonne dieser Blume ist, das ist Jesus Christus für mich. Er ist die Sonne meiner Seele. Ohne Ihn könnte ich mir mein Leben nicht denken.“

Wer sich sein Leben ohne den Heiland nicht denken kann, der, ja der hat Weihnachten gejeiert.

Durch Nacht zum Licht.

In Sowjetrußland wird ein gewaltiger Kampf geführt gegen alles, was Religion heißt. Dieser Kampf wurde anfangsweise sehr vorsichtig begonnen nach dem Siege des Bolschewismus und Kommunismus. Erst merkte man das gar nicht. Ganz allmählich gingen den Leuten die Augen darüber auf, wie der Kampf gegen die Religion beständig fortschritt und immer neue Formen annahm.

Was man mit den Waffen des Geistes nicht erreichen konnte, das suchte man durch Hohn und Spott, durch Störungen und Verhinderungen von Gottesdiensten und anderen religiösen Hand-

lungen und gottlose Kundgebungen zu erreichen. Die kämpfenden Gottlosen taten alles, was ihr Haß erfinden konnte, um dem Volke die Religion zu rauben. Das Segenteil aber war der Fall. Durch all den Haß wurden die gläubigen Gemeinden nur noch mehr gefestigt. Amtsentsetzungen, Zurücksetzungen, schmähliche Verfolgungen, das alles ertrug die Kirche, ohne auch nur im geringsten ins Wanken zu kommen. Alle Versuche der Gottlosen die gläubige Gemeinde zu zerlegen und zu zerstören scheiterten an der Standhaftigkeit der Gemeinden. Man mußte erkennen, ob man wollte oder nicht, daß der christliche Glaube eine Macht ist, gegen die man nicht so leicht ankämpfen konnte, wie man es sich vorher dachte. Darum schlug man immer neue Wege ein und kam zuletzt auf den Gedanken, daß man sich einen Erfolg nur auf dem Wege der brutalen Gewalt versprechen konnte. Nun wurde dieser Weg immer mehr eingeschlagen.

Was ging man nicht da alles für Wege! Entrechtung und hohe Besteuerung der Geistlichen aller Konfessionen. Hohe Besteuerung der Mitglieder der Kirchenverbände. Abnahme der Pfarrhäuser, Schließung der Kirchen und Bethäuser, fortwährende Belästigung der Geistlichen, Verhaftung und Verbannung in Konzentrationlager und in wenig bevölkerte unwirtliche Gegenden Sibiriens, Nordrußlands und Mittelasien.

Durch diese und andere Gewaltmaßnahmen ist es gelungen, schwere Schläge gegen die christlichen Gemeinden und auch gegen die lutherische Kirche Rußlands zu führen. Weder in der Schule noch in der Kirche darf den Kindern Religionsunterricht erteilt werden. Kindergottesdienst und Konfirmandenunterricht sind verboten. Durch die Abschaffung des Sonntags und die Einführung der ununterbrochenen Arbeitswoche ist den schulpflichtigen Kindern der Gottesdienstbesuch so ziemlich unmöglich gemacht. Kein einziges religiöses Blatt darf erscheinen. Vorübergehend gestattete die Sowjetregierung dem evang. -luther. Oberkirchenrat einmal die Herausgabe der Monatschrift „Unsere Kirche“. Durch die strenge kommunistische Zensur konnte aber dieses Blatt niemals so zu den Gemeindegliedern reden, wie es sollte und wollte. Bald wurde es aber wieder verboten.

Gesangbücher, Katechismen, Bibeln und Predigtbücher werden nicht mehr gedruckt und dürfen auch nicht vom Ausland eingeführt werden. Den Kirchen hat man die Glocken genommen. Nun wir wissen, daß die Kirche auch ohne Glocken sein und doch ihren Zweck erfüllen kann. Aber es fehlt eben in Rußland so sehr an Kirchen. Es gibt viele Ortschaften, die hunderte und mehr Meilen von der nächsten Kirche entfernt sind. Hat man den Ortsgeistlichen aus irgendeinem gesuchten Grund verbannt, wird auch die Person beseitigt, die den Lesegottesdienst hält. Die Verbannten stehen zum Teil in bitterster Not. Von den älteren Pastoren ist fast keiner mehr auf seinen Posten, nur noch einige neu dazugekommene Jünglinge des Leningrader Predigerseminars stehen in der Arbeit der ev. luther. Kirche. Aber auch von ihnen ist schon eine ganze Anzahl verhaftet und verschickt worden.

Und wie die Prediger, so gingen und gehen die Organisten, Küster, Kirchenvorsteher und viele viele gläubige Gemeindeglieder den Weg in die Verbannung. Gesangbücher, Bibeln und Andachtsbücher werden ihnen abgenommen. — Wie gut, wenn man in dieser Lage einen Schatz von Liedern und Bibelworten im Herzen hat. Das kann einem nicht genommen werden. — Die armen evangelischen Glaubensgenossen haben in Rußland nur noch die Freiheit Sklavendienste zu tun, für die Seele zu sorgen haben sie keine Freiheit mehr.

Die festen Stützen des kirchlichen Lebens, die Familie und der Sonntag, werden immer mehr untergraben und vollständig beseitigt. Die ge-

Schluß auf Seite 7.

Unser bekannte Arzt, Dr. Gerhard Hiebert, Winnipeg, entschlief am 1. Weihnachtstage. Der Herr tröste!

Die
Mennonitische Rundschau
Herausgegeben von dem
Rundschau Publ. House
Winnipeg, Manitoba
Germann Neufeld, Editor

Erscheint jeden Mittwoch

Abonnementpreis für das Jahr
bei Vorauszahlung: **\$1.25**
Zusammen mit dem Christlichen
Jugendfreund **\$1.50**
Für Süd-Amerika und Europa **\$1.75**
Zusammen mit dem Christlichen
Jugendfreund **\$2.25**
Bei Adressenveränderung gebe man
auch die alte Adresse an.

Alle Korrespondenzen und Geschäfts-
briefe richtet man an:

Rundschau Publishing House
672 Arlington St.
Winnipeg, Man., Canada.

Entered at Winnipeg Post Office as
second-class matter.

Zur Beachtung.

- 1/ Kurze Bekanntmachungen und An-
zeigen müssen spätestens Sonnabend
für die nächste Ausgabe einlaufen.
- 2/ Um Verzögerung in der Zusendung
der Zeitungen zu vermeiden, gebe man
bei Adressenänderungen neben dem Na-
men der neuen, auch den der alten
Poststation an.
- 3/ Weiter erluchen wir unsere Leser,
dem gelben Zettel auf der Zeitung volle
Aufmerksamkeit zu schenken. Auf
demselben findet jeder neben seinem
Namen auch den Datum, bis wann das
betreffende Abonnement bezahlt ist.
Auch dient dieser Zettel unseren Le-
sern als Versicherung für die einge-
zahlten Belegelder, welches durch die
Veränderung des Datums angedeutet
wird.
- 4/ Berichte und Artikel, die in unseren
Blättern erscheinen sollen, möchte man
auf besondere Blätter und nicht mit an-
deren geschäftlichen Bemerkungen zu-
sammen auf ein Blatt schreiben.

North, East,
den 19. Dezember 1934.

Eine Klarlegung.

Ich wurde darauf aufmerksam ge-
macht, daß die Nachricht von der Ein-
richtung einer Zweigstelle in Winni-
peg für Rußlandhilfe zu der Schluß-
folgerung führen könnte, als sei da-
durch die Berechnung einer Speise
von 40c. pro Auftrag notwendig ge-
worden.

Ich möchte hiemit nun bekannt ge-
ben, daß die Berechnung von 40c.
pro Auftrag mit der Eröffnung ei-
ner Zweigstelle in Winnipeg nichts
zu tun hat. Wie ja bekannt, muß
die Hilfe nach Rußland durch die
Banken gehen und diese 40c. werden
berechnet, um die Spesen in den
Banken zu decken, welche die Ueber-
sendung bemerkstelligen, dann auch
für die Quittungen, die in Zukunft
sollen pünktlich hierher und dann an
die Geber befördert werden. Weder
unsere Board noch die Zweigstelle in
Winnipeg machen aus der Not un-
serer Brüder in Rußland Profit. Es
ist diese Arbeit nach wie vor eine
Böhtätigkeitsache, und kein Ge-
schäft. David Löws.

North-Kildonan, Man.

Grüße den lieben Editor und alle
seine Mitarbeiter an dem Rund-
schau-Blatte, so wie auch alle Leser

zum neuen Jahr, mit Psalm 18, 36.
Die Herablassung des Herrn zu uns,
sollte uns zur Demut bringen und
je kleiner wir werden in unsern An-
gen sein, desto größer wird der Herr
uns machen.

Wenn wir einen Rückblick auf das
verflossene Jahr werfen, finden wir
so viel Unterlassungen, aber auch
Uebertretungen von unsrer Seite,
aber, wenn wir solches erkennen, will
der liebe Herr alles mit seiner Liebe
und Gnade zudecken. Möchten wir
uns im neuen Jahr mehr von seinem
Geiste leiten und führen lassen.

Die Gemeinde in Winnipeg hat
schon manchen Segen vom Herrn er-
fahren und besonders auch die Grup-
pe auf N. Kildonan. Wenn wir auch
nur von den Segnungen vom Herbst
bis heute sprechen wollten, so wäre
davon schon viel zu erzählen.

Es ist ja vielen Lesern bekannt,
daß die Kleinfarmerei auf Kildonan
sich nicht mit Getreidebau befaßt, da-
zu haben wir viel zu wenig Land,
aber manche beschäftigen sich mit
Gärtneri (Gemüse) andere mit Hüh-
nerzucht, noch wieder andere sind
Handwerker und so erfahren alle das
Worte des Herrn: „Im Schweisse
deines Angesichtes sollst du dein Brot
essen,“ u. daß ist auch gut, daß es so
ist, der Herr sorgt für uns und wir
sollten sehr dankbar sein. Was nun
die gottesdienstlichen Versammlun-
gen betrifft, dann ist es hier sehr pas-
send eingerichtet. Es sind hier schon
über 60 mennonitische Familien an-
gesiedelt und das Versammlungshaus
steht sozusagen im Zentrum. Alle ha-
ben nur eine kurze Strecke zu gehen
und besonders schön für die Kinder,
die zur Sonntagsschule gehen. Es
wird in derselben in 10 Klassen unter-
richtet. Die Lehrer arbeiten mit Lust
und im Segen.

Das schöne Erntedankfest konnte
im September Monat, an einem
Sonntag, da das Wetter sehr gün-
stig war, gefeiert werden.

Unser Bethaus, welches anno 1930
im Herbst gebaut wurde, und wegen
Mangel an Geld, damals nicht konn-
te von innen fertig gemacht werden,
aber seit jener Zeit immer benutzt
wurde, erwies sich schon seit längerer
Zeit zu klein. Nun in diesem Herbst
schenkte der Herr uns die Möglich-
keit, nachdem wiederholt Spenden
gesammelt und noch etwas Geld ge-
liefert, daß es konnte etwas länger
gebaut und von Innen fertig gemacht
werden. Nun haben wir ein schönes
Gotteshaus, welches vorigen Sonn-
tag, den 9. Dezember, durchs zweite
Dank- und Weifest, dem Herrn zur
Austeilung weiterer Segnungen
übergeben wurde. An diesem Mor-
gen begrüßte unser Gesangschor die
Gäste mit einem passenden Liede und
dann leitete Dr. Ab. Löws die Gebets-
stunde, anschließend an 1. Joh. 4, 8—
10. Dann sprach Dr. Hermann Al-
fons kurz über Saggai 1, 2—4 und 14
und gab einen Ueberblick über das
geistliche Leben hier am Ort, in den
verflossenen Jahren. Dann las Dr.
Ab. De Fehr, als Glied der Bau-
kommission die Rechnungen vor und
gab einen Bericht über Unkosten und
die Arbeit, welche von den Brüdern
ohne Vergütung getan wurde.

Dann hielt Dr. Ab. Peters aus Win-
nipeg die Weihrede, anknüpfend an
folgende Schriftstellen: 2. Mose 20,
24 und Kap. 29, 42, und 5. Mose 12,
5—7. Er schilderte mit allem Ernst
die Rechte, die wir als Kinder Gottes
haben, aber auch unsere Pflichten dem
Herrn und dem Nächsten gegenüber,
wurden uns klar gezeigt. Dr. Ger-
hard Epp, einer der ersten Ansiedler
hier und Arbeiter am Wort, sagte ein
kurzes Wort nach 1. Petrus 2, 5 über
den geistlichen Bau. Die Sänger san-
gen zwischenein passende Lieder und
Schreiber dieses durfte einen kurzen
Schluß machen mit Epheser 4, 6 und
Gebet. Alle gingen gesegnet nach
Hause. Abends wurde über Ruß-
landsnot gepredigt und Spenden für
diese Bedrängten gesammelt.

Anfangs November hatten wir in
der Person des Dr. Gerhard Regehr
aus den Vereinigten Staaten einen
werten Besuch, der uns wiederholt
mit dem Worte Gottes diente.

Darnach besuchte uns Dr. S. S.
Kempel aus Winnipeg, er predigte
an 4 Abenden und am Tage wur-
den Hausbesuche gemacht. Und vor
einer Woche besuchte uns Dr. S. S.
Both aus Winkler, hielt an 5 Aben-
den Evangelisationspredigten und an
den Nachmittagen Bibelfunden. Wir
wurden tiefer in das Wort geführt,
indem der liebe Bruder auf die Er-
wählung Israels, ihre Gegenwart
und ihre Zukunft kam, aber auch auf
die Gemeinde Jesu Christi und ihre
Vollendung. Wir werden uns der-
maleinst nicht entschuldigen können,
daß wir nicht gewußt haben.

Euer geringer Bruder

S. M. Janzen.

Ältester Heinrich P. Both,
Sagradowka.

Möchte noch einmal wieder etliche
Sätze aus einem Briefe von Ael.
Both vom 5. August d. J. zitieren.
Vielleicht findet sich jemand, der ihm
etwas helfen würde. Seine Adresse
lautet: U.S.S.R. Uraljskaja Oblast,
Permiskaja Shelesnaja Doroga, Stan-
kia Polowinka, Staraja Derewnja,
Barak 129, Both Genrich Petrov.
(Torginabteilung in Kijel.) Die
Adresse ist also etwas anders, als
früher angegeben wurde. — Ich füh-
re also nur die wichtigsten Sätze an.

„..... Haben aber auf keinen
von unsern Briefen Antwort erhal-
ten. Nun würde ich dich bitten, un-
sere Adresse unseren sonstigen Freun-
den mitzuteilen, um die unterbro-
chene Verbindung mit ihnen wieder-
herzustellen. — Wir leben gegen-
wärtig in so knappen Verhältnissen,
wie wohl noch nie. — In unserer Be-
drängnis wandten wir uns zu Gott,
dem Geber aller Gaben: „Herr Gott,
du bist unsere Zuflucht für und für,“
— klagten ihm unsere Not und baten
ihn, er möge seine Kinder willig ma-
chen, uns unsere Lage zu erleichtern.
— Du fragst nach unserer Kleinen.
Es ist ein Mädel und trägt den Na-
men „Lenchen“. Vielleicht berichtest
du davon deinen Eltern und unseren
Freunden. Sie ist 8 Monate alt.
Milch bekommt sie nur sehr selten zu
schmecken. Dafür schmeckt ihr aber
das Roggenbrot ganz vortrefflich. —

Meine Hauptarbeit ist Kalkbrennerei.
— Michi ist lungenleidend, doch, Gott
sei Dank!, nicht schwindelhaftig. Im
vergangenen Winter lag sie 3 Monate
im Krankenhaus. Ihr Zustand war
sehr bedenklich. Sie hat bis jetzt nicht
gearbeitet und ist auch zu physischer
Arbeit untauglich. Sie muß täglich 8
Stunden im Schacht auf Posten sein,
um, wenn Unglücksfälle passieren,
den Verunglückten die erste Hilfe zu
erzeigen. — Sein und Liebethey ler-
nen beide. — Von Sagradowka ha-
ben wir keine erfreuliche Nachrichten.
Das Gemeindegeld ist fast gänzlich
aufgelöst. In der Nikolaisfelder Kir-
che soll ein Krankenhaus eingerichtet
werden. Das Orloff-Veramm-
lungshaus soll eine Schule geben;
das Friedensfelder ein Kino. So
bleibt nun noch das Lieger Ver-
sammlungshaus, in welchem gegen-
wärtig alle Trauhandlungen vollzo-
gen werden. — Jetzt im Sommer
haben wir es auch ziemlich drock ge-
habt. Rußten für den Anteil 1000
Pesen aus jungen Birkenreisern bin-
den und 4 Rud Heu machen. Das
Gras haben wir alles im Walde mit
den Händen gerupft. Gegenwärtig
gehen die Kinder täglich in den Wald
und sammeln verschiedene Beeren und
Pilze. Ein Teil davon geht zur täg-
lichen Nahrung, der andere wird für
den Winter getrocknet, und ein Teil
wird auf dem Bazaar verkauft. Wir
bitten, alle unsere Freunde und Ver-
wandte herzlich von uns zu grüßen.

Lebensversicherung

ohne

ärztliche Untersuchung.

Diese Gesellschaft ist bereit, Lebens-
versicherungen zu übernehmen und Po-
licen bis \$3000.00 auszustellen für das
Alter von 15 bis 45 Jahren ohne ärzt-
liche Untersuchung.

Volle Auskunft über solche Policen,
Ihren Bedürfnissen entsprechend, auf
Wunsch erteilt.

Jeder Policeinhaber ist ein Teilhaber.

Ebenfalls werden Policen irgend wel-
cher Art ausgestellt.

Zuverlässige Vermittler können in Dis-
trikten angestellt werden.

**Mutual Relief Life
Insurance Company**

Gegründet in Canada anno 1874.

Um Mißeres wende man sich vertrau-
ensvoll an:

G. P. Friesen

Room 317 McIntyre Block

Winnipeg, Man., Phone 94 613

Mit herzlichem Gruß von Haus zu Haus verbleiben wir Eure Geschwister S. und E. Roth und Kinder.

P. S. Würde der „Vote“ und andere Blätter im Interesse Roths Obiges auch kopieren? Bitte!

Der Einsender.

Chortik, Man.,

den 1. Dezember 1934.

Während der letzten 2 Wochen, haben hier wieder 3 Begräbnisse stattgefunden. So starb in letzter Woche, Montag, Frau Aaron Schulz, Reinland, nach einem langen, schweren Leiden im Alter von 67 Jahren. Sie wurde Donnerstag, den 22., unter großer Beteiligung beerdigt.

Sonabend, den 24., starb der alte

Heinrich Garber im Steinbach Krankenhaus. Alt geworden etwa 89 Jahre. Er war einer unserer ältesten Pioniere auf der Ostreserve und für viele Jahre Brandältester der Mennonitischen Feuer-Versicherungsgesellschaft. Er wurde seinem Wunsche gemäß neben seiner Gattin auf dem Friedhofe in Vergthol, seinem früheren Wohnorte, Montag, den 26., beerdigt. Verdiger Peter S. Wiebe hielt die Leichenrede.

In Reinfeld starb den 24. das einzige Monate alte Kind von Isaak G. Dück und wurde ebenfalls am 26. zu Grabe getragen.

Den 11. wurde in hiesiger Schule ein Programm, als Thema: Die Bibel zu Ruh der Britisch-Ausländischen

Bibelgesellschaft, veranstaltet. Die Lehrer Gerh. Kiewer, Burwalde und Jacob Friesen, Landmark behandelten die Thematika sehr gut.

Das die Weihnachtsfeiertage schon nicht mehr fern sind, das hört man schon an dem Auswendiglernen der Wünsche und Gedichte der Kinder. Wie wird man da nicht immer wieder in seine frohe Kindheit zurückversetzt. Doch will der liebe Herr Jesus ja alle, jung und alt, beglücken. So wünsche auch ich allen Lesern gesegnete Weihnachten.

Korr.

— Der Saarbericht gibt bekannt, daß sich Deutschland in einem amtlichen Schreiben verpflichtet habe, allen Einwohnern der Saar ohne Rücksicht

auf Nationalität, Sprache, Rasse oder Religion volle Gleichberechtigung und Schutz zu gewähren.

Diese deutsche Erklärung soll in erster Linie dafür garantieren, daß Personen, die gegen den Anschluß an Deutschland gestimmt haben, nicht verfolgt werden. Sodann soll sie aber für Emigranten aus dem Reich und Nichtarier einen gewissen Schutz bieten.

Der Schutz ist freilich auf ein Jahr begrenzt. Was die Emigranten betrifft, so heißt es im deutschen Schreiben ausdrücklich, daß nur solche Personen als „Einwohner“ der Saar anzusehen seien, die drei Jahre vor der Volksabstimmung ihren Wohnsitz im Saargebiet hatten.

Durch Nacht zum Licht.

(Schluß von Seite 5.)

tauchten Glieder, die meistens spät die Taufe erhielten, erhalten oft nur sehr geringen, oft überhaupt keinen Unterricht im Worte Gottes mehr, sie werden kaum mehr besucht, nicht mehr zum Heiligen Abendmahl geführt, nicht mehr kirchlich getraut und beerdigt. Den schweren Gang zum Grabe müssen die meisten Christen in Rußland heute einsam und verlassen gehen. Die Kirche in Rußland ist heute nichts anderes mehr als ein riesiges Trümmerfeld, eine Verwüstung.

Das Schlimme an der ganzen Lage ist, daß die Glaubensgenossen aus Rußland nicht herauskönnen, sie sind zum Weiben und damit zum Untergehen verurteilt. Man merkt aus allem, wie die Geister aus der Hölle in diesem Land entfesselt und zur Herrschaft gelangt sind. Wenn wir daran denken, dann ergreift uns ein tiefes Weh und vor dem Dunkel der Wege Gottes stehen wir da mit der Frage: Warum führt der Herr diese Kirche und ihre Glieder einen so schweren Leidensweg? Gott, Dein Weg ist heilig! So sprechen wir auch heute, wenn auch mit zitterndem Herzen. Durch tiefe, dunkle Nacht geht es zum Licht.

Wir wollen aber auch daran denken, daß nicht nur die Kämpfenden Gottlosen daran Schuld sind, daß sich eine solche Nacht über Rußlands Kirche gesenkt hat, vielmehr muß die gesamte Christenheit mit dafür verantwortlich gemacht werden. Für eine Christenheit, die diese erschütternden, nie dagewesenen Zustände kennt und dazu schweigt, gibt es keine Entschuldigung. Laßt uns Buße tun, und nicht aufhören zu beten für die armen bedrängten Glaubensgenossen, denn des Gerechten Gebet vermag viel, wenn es ernstlich ist.

Betend und bekennend laßt uns gemeinsam sprechen:

„Herr, wann wirst Du endlich rächen deiner treuen Zeugen Blut?

Wann wirst Du das Joch zerbrechen, das auf Deinen Kindern ruht?

Herr, erhebe Deine Rechte. Sieger, tritt mit Kraft ins Feld!

Stärke Deine schwachen Knechte, mach aus jedem einen Held!

Laß uns mutig vorwärtsbringen, voll von Geist und Glaubensmacht,

Gib Geduld zum heißen Ringen, bis das große Werk vollbracht!

Ja, wir glauben's und wir wissen: Ob man wütend Dich bekriegt, —

Alle Welt wirds sehen müssen: Jesus Christus

lebt und siegt!“

Welche wunderbaren Kräfte hat doch der Schöpfer in die Heilkräuter gelegt, die jedes Jahr zu Tausenden in Feld und Wiese und Wald emporsprießen, und wir beachten sie so wenig! Mancher geht mit einer schlimmen, viel-

leicht schmerzhaften Krankheit durch die Fluren hart an einem Kräutlein vorüber, das die Kraft enthielte, seinen Schaden zu heilen. Allein, er weiß es nicht; er kennt das Kräutlein nicht in seiner Heilwirkung. Wie schade! Er dürfte es nur abbrechen, einen Tee daraus bereiten oder eine Essenz daraus ziehen, und ihm wäre geholfen.

Von Maria lesen wir: Sie befiel alle diese Worte und bewogte sie in ihrem Herzen. Und von Paulus wissen wir, daß er sich nach seiner Bekehrung jahrelang in die Stille zurückzog, hauptsächlich zum Zweck der Betrachtung des Wortes Gottes. Er konnte aber auch nachher von diesem Wort sagen: Es ist eine Gotteskraft, selig zu machen alle, die daran glauben. —

Man hat jetzt in der Heilkunde die Heilkräuter vielfach ersetzt durch künstliche Arzneien aus den chemischen Laboratorien. Man glaubt die schlichten Kinder der Natur entbehren zu können, nachdem man in der Chemie so weit fortgeschritten ist, daß man die verschiedensten Mittel künstlich bereiten kann. Nicht zum Vorteil der leidenden Menschheit! Das göttliche Laboratorium mit seinem wunderbaren Zentralfeuer ist ohne Zweifel besser und arbeitet gründlicher als das Laboratorium des besten Chemikers. Und die Gottesapotheke, über der sich draußen das Himmelssdach spannt, ist reicher und zuverlässiger als die schönste Werkstätte des besten Apothekers.

Auch bei der Heilung der Seelenschäden und Volkschäden treibt man jetzt viele Künste. So mancherlei kluge Doktoren schreiben umständliche Rezepte und verordnen teure Medikamente, und doch sind die besten Rezepte schon längst geschrieben und sie sind sehr einfach. Wie wir schon gesagt haben: In den einfachen Wahrheiten der Heiligen Schrift mit ihrer wunderbaren göttlichen Heilkraft liegt noch heute das Heil sowohl für den einzelnen wie für die Familien, Gemeinden und Völker.

Wie unsere Väter die Heilkräuter noch besser gekannt und geschätzt haben und anzuwenden verstanden, so hatten sie auch noch mehr Sinn und Verständnis für die einfachen Wahrheiten der Heiligen Schrift und mußten Kraft fürs innere Leben daraus zu ziehen. Heute ist vielen das Wort Gottes ein überwundener Standpunkt, ein gleichgültiges Ding. Woher kommt das? Sie haben die göttlichen Wahrheiten noch nie sachgemäß innerlich verarbeitet und so auch noch nie ihre Kraft erfahren. Sie verstehen diese sachgemäße Verarbeitung nicht mehr, finden vor allem in dem Hasten und Zagen unseres heutigen Untriebes nicht die Zeit, Sammlung und Stille, die zu dieser Verarbeitung unerlässlich notwendig ist — was Wunder, wenn sie an den Heilkräutern im Garten Gottes so gedankenlos und gleichgültig vorübergehen, wie an denen draußen auf den Fluren.

Lieber Leser, wenn du die Heilkräuter, von denen ich hier geredet habe, noch nicht so kennen gelernt hast, geh hin auf Gottes Flur und ver-

suche es noch einmal mit ihnen, aber — sachgemäß! Es handelt sich um Gesundheit und Wohlfühlen deiner Seele und um ihr ewiges Heil.

Ich kenne eine andere Flur. Da gibt es auch Heilkräuter die Menge für diejenigen, die an der Seele krank sind. Es ist der Wundergarten des Wortes Gottes und der blühende Garten unsrer christlichen Lieder. Welche wunderbaren Kräfte zur Genesung der Seele hat Gott in die kleinen, unscheinbaren Sprüchlein und Verslein gelegt, die darin stehen. Leider gehen auch an ihnen so viele vorüber, achten und nützen sie nicht. Sie kennen leider auch ihre Kraft nicht, weil sie sie noch nie erprobt haben. Wie schade! Sie könnten hier Frieden und Freude finden, inneres Wohlfühlen der Seele; es würde in ihrem persönlichen, in ihrem Familien-, Amts- und Geschäftsleben so manches Uebel geheilt: Trunksucht und Streitsucht, Treulosigkeit und Härte, Lügenhaftigkeit und Verleumdung, und wie die bösen Dinge alle heißen. Wie not täte das! Und doch werden diese heilsamen Kräuter in ihrer anspruchslosen Schlichtheit oft so wenig beachtet! Die Worte Gottes heißen in der Bibel wegen ihrer Heilwirkung „heilSAME Worte“ (2. Tim. 1, 13) und ihre Lehre eine „heilSAME Lehre“ (Titus 1, 9 und 2, 1). Möchten sie doch mehr gesucht und ihre heilende Kraft ausgenützt werden.

Freilich, wenn man die Heilkraft der Heilkräuter erfahren will, muß man aus ihnen in sachverständiger Weise die in ihnen liegende Kraft herausziehen: man muß sie zerschneiden, kochen, destillieren, zu Pulver reiben und zuletzt muß man die aus ihnen gewonnene Essenz einnehmen und auf sich wirken lassen. So ist es auch mit den Worten Gottes. Sie müssen durch gründliches, fleißiges Nachdenken und ernstliches Beten, oft auch unter der Einwirkung des Feuers der Trübsal innerlich verarbeitet werden, soll ihre Kraft sich an den Herzen beweisen können.

Wie es nicht genügt, die Heilkräuter nur anzuschauen, ihre schönen Farben zu bewundern, sie in einen schönen Strauß zu binden, vielleicht auch ihre Heilkraft zu preisen: so genügt es auch nicht, die Worte Gottes nur äußerlich zu hören oder zu lesen, sie auswendig zu lernen, mit Gefühlswärme sich an ihnen zu erfreuen, vielleicht sich gar zu begeistern, sie in schönen Predigten, Vorträgen, Abhandlungen oder Gedichten in schöne Sträuße zu binden. Sie müssen ihre innere Kraft an den Herzen beweisen können, sonst ist alles umsonst.

Haben wir nicht schon beobachtet, wie seiner Duft von den Blättern der Heilpflanzen ausgeht, wenn man sie nur zwischen den Fingern zerreibt? Nicht man dagegen nur oberflächlich an die Blätter hin, so bemerkt man nicht davon; die in ihnen liegende Kraft wird nicht offenbar.

in Sonntagsbeleuchtung von
Aus Alltagsbilder
Gothhold.

Wittgesuche

- eingesandt an Verwandte in Canada. Alle Nummern, wie sie im „Vorwärts“ und die letzten in der „Rundschau“ veröffentlicht wurden, konnten von Rev. P. S. Unruh, Göffel, Ranj. und dem Unterzeichneten erledigt werden, diese hier aber, müssen warten, bis es wieder möglich ist.
- 10479 Abr. P. Martens, Rüdenau.
10480 Gerh. Dück Sr., Kolzo Nr. 3, Sibirien.
10481 Jakob B. Wiens, Tiege.
10482 Jakob P. Braun, Grünfeld.
10483 Heinrich Joh. Goossen, Blumstein.
10484 David S. Janzen, Münsterberg.
10485 A. R. Penner, Pologi.
10486 Kornelius Heint. Martens, Dnjeproftroi.
10487 Heinrich Kornel. Pauls, Dolinsk.
10488 Witwe Maria Jak. Dyk, geb. Rebeckop, Pawlowska.
10489 Johann Harter, Ranzgerowka.
10490 Jaak Jak. Braun, Alexanderfron.
10491 Heinrich S. Reimer, Lustigsthal.
10492 Witwe Anna Neufeld, Prangenau.
10493 Witwe Sarah Reimer, dito.
10494 Jakob Funk, dito.
10495 Frau Susanna S. Janzen, dito.
10496 Jakob Fast, dito.
10497 Elisabeth Epp, Rosenort.
10498 Heinrich S. Epp, dito.
10499 Witwe Seidebrecht, Blumstein, (Vorname, Vaters Vorname u. Familienname fehlt)
10500 Peter P. Giesbrecht, Dichtena.
10501 Wilh. P. Giesbrecht, dito.
10502 Heinrich Balau, Vindenau.
10503 Johann Peter Mierau, Arim.
10504 Witwe Maria Seidebrecht, Dichtena.
10505 Johann J. Vörg, Blumenort.
10506 Peter Joh. Vörg, dito.
10507 Witwe Kath. Jak. Braun, Alexanderfron.
10508 Witwe Sarah G. Epp, Konteniusfeld.
10509 Franz A. Klaffen, Alexanderthal.
10510 Frau Rust. Joh. Barlentini, Elisabethal.
10511 Frau Anna Jak. Epp, Steinfeld.
10512 Gerhard P. Vold, Karlowka.
10513 Kornelius P. Voldt, dito.
10514 Jakob J. Penner, Ramenska.
10515 Maria P. Pätzau, Ritschkas.
10516 Aron J. Seide, dito.
10517 Abr. D. Pätzau, dito.
10518 Jakob J. Pries, dito.
10519 Abr. G. oder S. Esau, dito.
10520 Franz J. Löws, dito.
10521 David D. Pätzau, dito.
10522 Heinrich Fröse, Smworowka.
10523 Jakob Dav. Krieger, Rifolaiopol.
10524 Gerhard Reimer, Lugowsk.
10525 Frau Wilhelm Ewert, dito.
10526 Frau Sara Jakob Wiens, Arim.
10527 Anna Joh. Reimer, dito.
10528 Gerhard Wiens, dito.
10529 Jaak Abr. Matthies, Grodowka.
10530 Jakob S. Fröse, Rifopoliskoe.
- 10531 Gerhard Enns, Friedensdorf.
10532 Abr. Siebert, Arim.
10533 Joh. Joh. Kornies, Rüdenau.
10534 Anna Gerh. Neufeld, Alscherska.
10535 Heinrich Joh. Barlentini, Sagradowka.
10536 Kornelius Both, Paulsheim.
10537 Susanna Fast, dito.
10538 Abr. Penner, dito.
10539 Abr. Franz, dito.
10540 Abr. Abr. Kröfer, Großweide.
10541 Heinrich Abr. Suderman, dito.
10542 Joh. S. Peters, Leonidowka.
10543 Franz P. Klippenstein, Mirowka.
10544 Elisabeth Franzowna Wiens, Rifolaisfeld.
10545 Abr. A. Klaffen, Alexandrowka.
10546 Witwe Anna P. Koop, Konteniusfeld.
10547 Joh. Joh. Klaffen, Dichtena.
10548 Jakob Joh. Braun, dito.
10549 Witwe Petr. Plenert, Franzthal.
10550 Heinrich W. Giesbrecht, dito.
10551 Jakob Joh. Dück (Iahm) Grodowka.
10552 Peter P. Mierau, Saulla.
10553 Witwe Helena B. Jaak geb. Reimer, Nordheim.
10554 Gerh. G. Sawatsky, Schiroloje.
10555 David P. Wiebe, Dolinowsk.
10556 Margaretha B. Dück, dito.
10557 P. P. Wiebe, Arim.
10558 Peter H. Dück, N. Tagil.
10559 Helena A. Wiens, dito.
10560 Bernh. Kornel. Bergen, Kalkan.
10561 Peter Reimer, Alexandertal.
10562 Emilie Fr. Siebert, Kaukasus.
10563 Jakob Joh. Siebert, Melitopol.
10564 Witwe Kath. A. Esau, Alinok.
10565 Kath. Jak. Klaffen, Ritschkas. (Einsender niedriger möchte seine Adresse einschicken.)
10566 Selena Dav. Harter, Schönan, zur Uebergabe an Peter S. Epp.
10567 D. Gg. Wiens, Orlaro.
10568 Jakob Jak. Reimer, Landsfron. (der Einsender ist um seine Adresse gebeten.)
10569 Peter J. Abrahams, Franzthal.
10570 Selena Jakob Wiens, Mirowka.
10571 Kath. Jakob Fast, Swetlowka.
10572 Peter Jak. Thielman, Romnopol.
10573 Johann Jakob Janzen, Lugowsk.

Für weitere Wittgesuche möchte man das Geld mitschicken. Ein Food-Draft von \$5.00 bis \$50.00 kostet 50c. Gebühren.

John J. Harms.
Pillsboro, Kans., U.S.A.
(Vorwärts ist gebeten zu kopieren Editor.)

Bücherbesprechung

„In the Cauldron of Russia.“
„Im Kessel Rußlands“ so betitelt Dr. Prochanoff seine Biographie, die im Jahre 1933 in New York erschienen ist. Hat er diese Benennung aus Jesekiel 11, 1—12 genommen, wo

der Name für Jerusalem gebraucht wird, so ist dieser Name auch wohl für Rußland bezeichnend, wo es viele Getötete gibt und wo viel Böses geschieht. Prochanoffs Buch umfaßt die Jahre von 1869—1933 und schildert uns die Geschichte der evangelischen Bewegung in Rußland. Er beschreibt den Zustand der Rechtgläubigen Kirche in Rußland, erwähnt die drei evangelischen Bewegungen: Pasklowismus im Norden, Stundismus im Südwesten und Baptismus im Südosten Rußlands, im Kaukasus, aus welcher letzterer Bewegung er selbst hervorgegangen ist. Dann aber gibt er mehr ausführlich die Geschichte der russischen, evangelischen, christlichen Bewegung, an der er selbst regen Anteil nahm und noch nimmt. Das Buch enthält 270 Seiten und 21 Abbildungen, in Leinwand gebunden und kostet \$1.50, wozu, wenn nach Canada versandt, noch 25c. Zollgebühren kommen. In dem der ganze Ertrag \$1.50 für die Unterstützung russischer Prediger und Christen im Allgemeinen verwendet wird, so hat jeder, der sich dieses Buch kommen läßt, das angenehme Bewußtsein, daß er durch den Kauf dieses Buches etwas mithilft die Not in Rußland zu lindern.

Ich meinerseits möchte noch hinzufügen, daß ich acht Jahre Zeuge war von Dr. Prochanoffs Werden und Wirken. Indem ich sagen muß, daß alles, was Dr. Prochanoff von diesen Jahren erwähnt, historisch richtig ist, so darf ich annehmen, daß auch die anderen Jahre historische Tatsachen enthalten und ist demnach dieses Buch jedermann aufs wärmste empfohlen. Wer sich für Rußland interessiert und wer Englisch liest, der sollte sich dieses Buch kommen lassen, da man sich in diesen Tagen für alles interessiert, was über Rußland handelt, so wäre es gut, wenn dieses Buch in allen öffentlichen Bibliotheken zu finden wäre. In der Saskatchewaner Bibliothek kann man es finden. Gewöhnlich schreiben Kommunisten über Rußland. Hier ist ein wahrheitsgetreuer Bericht über die evangelische Bewegung in Rußland. Es möchten zwei oder drei zusammen sich das Buch kommen lassen. Man sende \$1.50 und bestelle das Buch nach folgender Adresse:

All Russian Evangelical Christian Union, 156 Fifth Ave, New York City. Mit Gruß, S. Fast.
Perdue, Sask.

Todesnachrichten.

Altona, Man.,
den 14. Dezember 1934.

Allen unsern, in diesem Lande zerstreut wohnenden Verwandten, und besonders Tante S. Peters in Alberta, bringen wir die frohe Kunde, daß unsere geliebte Mutter, Margareta Jaak, geb. Barlentini, Kronberg, Südrussland, von ihrer langen, schweren Pilgerreise erlöst ist.

Durch einen Fall wurde ihr die rechte Hüfte beschädigt, und folgedessen hat sie 3 Jahre auf der linken Seite liegend im Bett zubringen müssen. Den 30. Okt. wurde sie von ihrem Leiden durch einen sanften Tod erlöst und, den 2. November zur

Grabesruhe gebettet, wo ihr müder Körper ruhen wird bis zum Auferstehungstage. Alt geworden ist sie 84 Jahre und 2 Monate. Manchen schweren Schlag hat sie im Leben ertragen müssen, aber das feste Gottvertrauen und der unerschütterliche Glaube an ihren Heiland gaben ihr Kraft alles in Geduld zu tragen.

Ihr erster Mann, unser Vater, Jakob Jaak wurde ihr nach einer kurzen, aber sehr glücklichen Ehe durch den Tod genommen. Sie blieb mit 5 kleinen Kindern zurück. Vier Jahre lebte sie als Witwe. Dann verehelichte sie sich mit unserem Onkel, Phillip Jaak. Der starb auch nach 4jähriger Ehe und hinterließ einen Sohn. Das zweite mal hat sie 43½ Jahre als Witwe verlegt.

In der Nachwuchszeit wurde ihr Sohn Jakob von den Banditen so gemißhandelt, daß er starb. Ihr jüngster Sohn Peter, wurde in der Revolution von der weißen Armee eingezogen und ist spurlos verschwunden. Ihre jüngste Tochter Susie wurde mit ihrer Familie, Mann, 3 erwachsene Töchter und einen 8 Jahre alten Sohn in die Verbannung geschickt, wo sie der furchtbar schweren Arbeit und dem Hunger erlegen sind.

Viele Jahre hat sie ihrer Umgebung als Hebamme gedient, und war bei den Leuten beliebt. Das war vielleicht auch der Grund, daß sie wenigstens in ihrem gewesenen Hause bleiben durfte bis zu ihrem Heimgang. Hab und Gut war ihr alles längst genommen. Hunger ist ihr auch nicht erspart geblieben. Sie führte ein Gebetsleben und freute sich aufs Heimgehen. Ebräer 4, 9. Wohl ihr!

Die getrösteten Kinder,
Susie u. David Jaak.

Todesanzeige.

Allen Freunden und Verwandten in Nord-Amerika, Brasilien und Rußland diene hiermit zur Nachricht, daß meine I. Frau Margaretha geb. Webel, am 12. Oktober zur ewigen Ruhe des Volkes Gottes eingegangen ist. Ihr letztes schweres Leiden war Leberkrebs, woran sie 5 Monate stark gelitten hat. Von dieser Zeit hat sie in 2 Perioden 10 Wochen lang im Philadelphia Krankenhaus gelegen; nur die letzte, schwerste Woche, wo der Arzt sie aufgegeben hatte, durfte sie auf ihren eigenen Wunsch hin, zu Hause weilen. Hier konnte noch manches zurechtgestellt und in Ordnung gebracht werden, was auch ihr inniges Verlangen war.

In erster Ehe mit Kornelius Jaak lebte sie 20 Jahre. Aus dieser Ehe entsprossen ihr 9 Kinder von denen 3 in der Ewigkeit sind. 2 leben in Kanada, 2 in Rußland, 1 in Brasilien und 1 hier. Großkinder leben 12 und 4 sind gestorben. Von 8 Pflegekindern sind noch 5 am Leben. Auch ihre alte Mutter lebt noch in Kanada.

Meine Frau erreichte ein Alter von 53 Jahren, 8 Monaten und 8 Tagen. Im Glauben an ihren Erlöser durfte sie die Augen schließen. Gott schenke uns eine fröhliches Wiedersehen! Das Leichenbegängnis fand am Vormittage des 13. Okt. statt.

Jakob Walde und Kinder.
Neefeld, Paraguay.

Protokoll

der

Provinzialen Vertreterversammlung
der mennonitischen Siedler in
British Columbia, abgehalten in
Narrows und Sardis am 9. und 10.
November 1934.

1. Hr. Cornelius Klassen, Narrows begrüßt die Versammlung und die Gäste: Helt. David Löws, Kosterhörn, E. F. Klassen und G. W. Sawakty, Winnipeg und leitet die Beratungen ein mit Lied: „Ich will streben nach dem Leben usw.“ und einigen Ausführungen über Philippi Kap. 4, 1—9. Wir wollen eines Sinnes sein in dem Herrn. Wir wollen nichts sorgen. Lasset uns auch dem nachdenken, was wahrhaftig, ehrbar, gerecht, keusch, lieblich ist; was wohl lautet, ob Tadel oder Lob. Und unsre Vindigkeit allen Menschen kund sein lassen. Stellen wir uns unter dieses Wort und führen in diesem Sinne unsre Beratungen, dann mögen wir auf dem richtigen Wege sein und Gott wird uns helfen.

2. In Abwesenheit des Vorsitzenden J. D. Janzen eröffnet der stellvertretende Vorsitzende P. P. Thiesse die Vertreterversammlung, begrüßt die erschienenen Delegierten und Siedler, ganz besonders die eingangs erwähnten Gäste, und heißt alle herzlich willkommen. Die Wahl des Präsidiums ergibt mit Stimmenmehrheit: als Vorsitzende Cornelius Klassen, Narrows und P. P. Thiesse, Sardis; zu Schriftführern werden gewählt: P. Martens, P. Löwen und Nat. Wittenberg, Narrows; zum verantwortlichen Schriftführer A. J. Fast, Sardis.

3. Das vom Provinzialkomitee vorgeschlagene Tagesprogramm wird ohne Abänderung dahin angenommen, daß von den vorgeschlagenen Fragen, Berichten u. Referaten beraten werden sollen:

in Narrows am 9. November

- a. Berichte vom Ort.
- b. P. P. Thiesse. Siedlungsfrage.
- c. Wirtschaftliche Erfahrungen der Siedler.
- d. P. P. Thiesse. Distriktmänner.
- e. Gerhard Dörken. Waisenamt, Testamente usw.
- f. A. J. Fast. Unterstützungskasse und Krankenhausverein.

in Sardis am 10. November

- g. D. Dörken. Sind wir noch unsrer Väter wert?
- h. Corn. Klassen. Was können wir für unsre schulentlassene Jugend tun?
- i. Wahlen in das Prov. Komitee. Geldmittel.
- j. Sonstige Fragen.

An beiden Versammlungstagen sollen abends die Vorträge von Helt. David Löws, Bericht von der Can. Menn. Board of Col. und E. F. Klassen, Reiseschuld, sowohl in Narrows als auch in Sardis abgehalten werden.

4. Berichte vom Ort. Einen eingehenden und interessanten Bericht

über Narrows erstattet Jakob Wittenberg, Narrows. Im Ganzen wohnen in Narrows 110 und dicht bei Narrows 10 menn. Familien. 64 Familien haben Grundstücke von $\frac{1}{4}$ bis 5 Acker, 4 Familien von 6—9, 25 Familien von 10 bis 15 und 11 Familien 20 Acker oder mehr. 6 Familien besitzen kein Land. — Kaufbriefe auf ihr Land haben bis heute 14 Personen auf 54 Acker erhalten, d. h. 12% der Bewohner auf 7% der angebotenen Fläche. — In 6 Jahren des Bestehens der menn. Siedlung Narrows sind an Zinsen, Municipal- und Deichsteuern bezahlt worden rund \$24,000.00. — In weiteren Werten und Investitionen hat die Siedlung aufzuweisen: Bauten \$45,000.00, 21 Gespanne \$2,500.00, etwa 150 Kühe \$5,000.00, Lastautos \$10,000.00, Traktoren, landwirtschaftliche Maschinen \$10,000.00, elektrische Beleuchtung, bis heute für 40 Familien 1,000.00, 1 neues Schulhaus ca. \$1000.00, ferner ein Versammlungshaus, 1 Kirchhof und 1 Kuhsteig. — Den Lebensunterhalt bestreiten: Gruppe a — ca 50% der Siedler, durch Ausarbeiten („Aus-schaffen“) in den Hopfengärten, Tabakpflanzungen, Milch- und Saferfarmen, Sägemühlen usw.; dieser Erwerb wird unterstützt durch ein kleines Gemüsfeld, etliche Hühner und 1 Kuh. Die erwachsenen Töchter dienen in den Städten. Der männliche Teil jung und alt, hängt, die Frühstücksstücken umgeschaltet, auf den Fahrrädern, auf Arbeit, von der Arbeit oder auf Arbeitsstunde. Gruppe b — etwa 40% der Siedler, lebt vom Ausschaffen und Kleinfarmbetrieb, in erster Linie vom Ausarbeiten. Ahabarber, Himbeeren, Erdbeeren, etwas Erbsen oder Haser ergeben hier die gewünschten Nebeneinnahmen. Kalbs vorhanden, hilft Lastauto, Traktor oder Pferdegespann mit. Die Existenz dieser Gruppe ist etwas leichter als die vorige Gruppe a. — Am leichtesten hat es wohl Gruppe c — etwa 10 %, die vom Ertrag ihrer Farmbetriebe, Läden oder Garage leben und nicht gezwungen sind bei fremden Leuten auf Arbeit zu gehen, ausgenommen beim Hopfenspinnen im Herbst. Dieser Beschäftigung widmet sich ohne Ausnahme Jung und Alt. Ein wichtiger Nebenverdienst, der 1934 über \$10,000.00 in die Siedlung gebracht hat. — Zur Hebung des religiös-sittlichen, geistigen und wirtschaftlichen Lebens wird manches getan und redlich gearbeitet. Es scheint im harten Kampf ums Dasein zu wenig Zeit dafür zu bleiben. Das Deutsch-tum und die deutsche Sprache wird in Predigt, Gesang und Vortrag, von der Kanzel, Sonntags- und Sonntagsabenden gepflegt. — Im Ganzen steuert das Schiff von Narrows, aus obigen Gründen, mehr dem proletarischen Hafen zu.

Die B. dankt dem Vortragenden für seinen eingehenden Bericht und beschließt nach eingehender Durchsicht, daß eine entsprechende Entschickung im Zusammenhang mit den Berichten: „Wirtschaftliche Er-

fahrungen der Siedler“, „Was können wir für unsre schulentlassene Jugend tun?“ und „Sind wir noch unsrer Väter wert?“ zu fassen wäre.

5. P. P. Thiesse. Die Siedlungsfrage. Die Siedlungsfrage ist ein Problem, das nicht nur wir Einwandernden, sondern auch die Einheimischen sich vergeblich bemüht haben zur allgemeinen Zufriedenheit zu lösen. Sowohl Regierungen als auch große und kleine Organisationen haben von Zeit zu Zeit versucht im kleinen als auch im großen Maßstabe Leute anzusiedeln. Große Anstrengungen sind gemacht worden, große Geldmittel sind verausgabt worden, aber zur vollen Zufriedenheit haben sich alle diese Pläne nicht verwirklichen lassen: es blieb immer etwas zu wünschen übrig.

Was die 21,000 mennonitische Einwanderer betrifft, die seit 1923 aus Rußland nach Canada durch die Can. Menn. Board of Col. in Kosterhörn herübergebracht wurden, so wurden diese zum größten Teil ganz mittellose Siedler in vorkäufigen Heimen bei alteingesessenen menn. Farmen hier oder bei Verwandten in den verschiedenen Provinzen untergebracht. Bei den geringen zur Verfügung stehenden Mitteln war das keine Kleinigkeit.

Die nächste Aufgabe war, den Leuten zu einem Dauerheim zu verhelfen. Zusammen mit der C.P.M. haben die bei der Board gegründeten menn. Siedlungsbehörden vielen unserer Familien zu Land verholfen. Meistens auf vollbesetzte Farmen, weniger auf Heimgärten oder wildes Land, wozu es an nötigem Pioniergeist und Geld fehlte. Wenn auch zuweilen etwas überstürzt und vielleicht nicht gründlich genug überlegt, war diese Art der Ansiedlung damals die einzig mögliche. Es ist billig, sie heute nach 5 Jahren allgemeinen wirtschaftlichen Niedergangs nur als Fehler hinzustellen oder ansehen zu wollen. Es soll nicht verkannt werden, daß nach 10—11 Jahren wirtschaftlicher Erfahrung die meisten von ihren teuren Farmen auf billigere Farmen gehen möchten. Dieses Problem ist aber nicht so einfach zu lösen.

Ein Teil unserer Siedler ist von den Praerieprovinzen nach B. C. gekommen, um von vorne wieder anzufangen. Hier muß ein jeder umfassen. Bis jetzt ist es möglich gewesen, in mehr oder weniger geschlossenen Gruppen anzusiedeln. Vom mennonitischen Standpunkt aus ganz richtig, nicht aber vom Standpunkt der Regierung oder der Einheimischen, die uns zerstreut haben möchten, damit wir uns rascher assimilieren. Es wird in B. C. schwer fallen, große Landkomplexe für viele menn. Familien zu finden, es sei denn in abgelegenen Gegenden.

Einzelne größere und kleinere Landstücke sind überall zu haben, es muß aber in jedem Fall etwas Geld dazu sein. Zur Anzählung aufs Land gehört ausreichendes Betriebskapital, damit von Kühen, Anpflanzungen usw. Einnahmen erzielt werden. Durch Nebenverdienst allein sind die hohen Landsteuern und der Lebens-

unterhalt in den seltensten Fällen zu bezahlen.

Es sollte unser Bestreben sein, unsere Farmen möglichst bald und so intensiv als möglich auszubauen, sei es mit Kühen oder Anpflanzungen von Gemüse, Beerensträuchern, Obstbäumen, Wein usw. Auf eigene Faust zu experimentieren kostet Zeit und Geld. Wir haben in unserer Provinz genügend sachverständige Personen, sowohl wissenschaftlich als auch praktisch vorbereitet, die uns in jeder Hinsicht von großem Nutzen sein könnten. Sie beraten und unterweisen uns gerne und kostenlos und können uns vor Zeitverlust und manchem Fehler bewahren.

Manche Farmen haben eine zu kleine Ackerzahl, oft aber schöne und kostspielige Gebäude darauf. Wie darauf das Leben gemacht werden soll ist mir unklar. Man erhält zur Antwort, daß man nicht Schulden haben und mit Auswärtsarbeiten auskommen will. Einem Vorwärtskommen scheint mir da von vorne herein ein Kiesel vorgeschoben: man ist und bleibt Proletariat.

Zum Schluß noch eine Bitte. Bei den vielen Anfragen aus der Praerie sollte man die Lage hier nicht zu rosig ausmalen, denn wir alle wissen, daß wir hier nicht auf Rosen gebettet sind. Hat man aber nach reiflichem Ueberlegen hier angekauft, dann sollte man auch ernstlich versuchen durch-zukommen.

Die B. B. dankt dem Vortragenden und wählt nach eingehender Durchsicht des Vortrags ein Komitee, bestehend aus Corn. Klassen, Gerhard Dörken, Narrows und A. J. Fast, Sardis. Dieses Komitee hat zur Aufgabe zusammen mit dem Vertreter der menn. Siedlungsbehörde der Board P. P. Thiesse von Zeit zu Zeit in allen menn. Blättern Canadas sachliche Berichte über die Siedlungsmöglichkeiten in B. C. zu veröffentlichen sowie dem Siedlungskomitee der C. M. Board of Col. beratend zur Seite zu stehen, beides im Auftrage der Prov. Vertr. Versammlung.

6. H. Williams, Abbotsford. Wirtschaftliche Erfahrungen der Ansiedler. Der Vortragende gibt ein anschauliches Bild über die wirtschaftliche Erfahrungen in der jungen menn. Ansiedlung in Abbotsford, die versuchen auf Stumpenland ihre Wirtschaften aufzubauen. Neben dem Klären des Landes haben sie bereits wertvolle Erfahrungen in der Landwirtschaft und Hühnerzucht sowie in der Anlage von Gemüse- und Beerenkulturen sich erworben. Der Mangel an Mitteln hemmt stark ein Vorwärtskommen. Man versucht diese Mittel durch Ausarbeiten zu beschaffen, vernachlässigt dabei notwendig die eigene Wirtschaft und kauft Gefähr, besonders die Jugend, zu verproletarisieren. Der Vortragende unterstreicht, daß unsre Vorfahren aus wohl überlegten Gründen den landwirtschaftlichen Stand gewählt hätten und davon Proben ihres Könnens in allen Ländern der Welt abgelegt haben.

(Fortsetzung folgt)

Olga und ihre Schwestern.

Erzählung
von
Helene Häbener.
(Fortsetzung.)

„Aber wenn Sie es mit keiner andern wieder versuchen wollen, dann mühten Sie allein haufen, und ob Ihnen das jetzt noch so gefallen würde —“

„Nun, bis jetzt ist der Herr Sohn noch nicht da; was wollen wir heute schon darum zanken. Ich denke, Sie besorgen uns das Abendbrot, Frau Weber.“

Olga fand, es sei Zeit zu gehen. Frau Weber begleitete sie zur Tür hinaus und flüsterte: „Was meinen Sohn betrifft, da kennt er kein Erbarmen, das macht, er hat nie Frau und Kinder gehabt. Liebes Fräulein, was ich Ihnen von dem Feuer in Buschtal erzählt habe, das behalten Sie ganz für sich. Nicht wahr, das versprechen Sie mir?“

„Ich werde darüber schweigen.“

Als Olga zur Tante kam, meinte diese, sie habe sich wohl ganz mit Frau Weber angefreundet, sie sei lange dort gewesen.

„Es war wirklich gemütlich drüben, liebe Tante. Alles so still und sauber und Frau Weber so freundlich, bis der alte Herr kam, da wurde es lebendig. Aber seine Ausdrucksweise macht mir Spaß. Denke dir, Frau Weber ist aus unserer Gegend; sie hat die Eltern gekannt, hat mich schon früher gesehen —“

„Dann hättest du sie auch kennen müssen.“

„Es ist möglich, daß ich sie gesehen habe. Wir haben zwar mit Walsleben verkehrt, kennen aber die vielen Leute auf dem Gut nicht alle. Ich weiß wenigstens nichts von ihr.“

Alles was Olga von Frau Weber gehört hatte, erregte sie sehr. Sie konnte den Abend lange nicht einschlafen; die Geschichte mit dem Feuer war doch eigenartig. Sollte Edgar wirklich durch Unvorsichtigkeit den Ausbruch des Feuers verschuldet haben? Etwas leicht war er immer. Aber für aufrichtig hatte sie ihn stets gehalten, er würde es doch gewiß seinen Eltern gestanden haben; Verheimlichung wäre doch großes Unrecht gewesen. Sie konnte sich nicht denken, daß sie etwas verheimlichen könnte. War es ihr doch schon schwer geworden, der Tante gegenüber zu schweigen, als sie wußte, wo Alfreds Geld geblieben. Aber das war etwas anderes. Sie wollte erst Gewißheit haben, ob er sein Wort halten würde, und wie gut, daß Klarheit in die Sache gekommen war. Alfred war seitdem etwas ernster und fleißiger geworden, es wurde auch Zeit, es ging stark auf Ostern zu; wenn er verheiratet werden wollte, mußten alle Kräfte angespannt werden. Die erste Zeit nach der Szene, bei welcher Herr Dahlburg für sie in so wünschenswerter Weise die Hauptrolle übernommen, hatte Alfred gegen sie den Beleidigten gespielt, doch

allmählich hatte er das Maulen satt, und nach und nach stellte sich das alte Verhältnis wieder her.

Alfreds Vergehen war ja allerdings nicht so groß im Vergleich zu dem Edgars. Wenn dieser etwas so Schweres auf dem Herzen hatte und sagte es nicht, so war doch das ein viel größeres Unrecht. Und jetzt war er krank und zwar hoffnungslos. Elvira besuchte ihn mitunter; sie mit ihrem frommen Herzen und weichen Gemüt hatte gewiß guten Einfluß auf ihn. Wenn er schuldig war, o, wenn er es doch bekennen wollte, damit der Sohn der armen Frau Weber, wenn er je wiederkommen sollte, von dem Verdacht gereinigt würde.

Von Elvira gingen die Gedanken zu Rita. Sie hatte immer etwas Gedrücktes, fest Trauriges. Plötzlich druckte sie der Gedanke: „Wie, wenn Nickchen auch etwas auf dem Gewissen hätte? Wenn der Oberförster, Mariachens Vater, Recht hätte! Aber nein, das konnte ja nicht sein; sie war so edel, so gut, die rechte Hand der Mutter so selbstlos, treu und fleißig. Wie kam sie auf diesen törichten Gedanken! Wie viel Trauriges gab es doch in der Welt! Und vor ihr lag das Leben so rosig, so sonnenklar. Sie wollte ihren lieben Eltern Freude machen und ihrem Heiland dienen mit ihren geringen Kräften. Ja, das wollte sie! So kam es, daß die Gedanken sich von dem Irdischen lösten und sich zum Gebet sammelten, in das sie diesen Abend auch die bekümmerte Frau Weber einschloß.

10. Ein eigener Entschluß.

Ostern war längst vorüber. Alfred, der in den Ferien daheim gewesen, war stolz in langen Weinleibern wieder erschienen. Er war wirklich Sekundaner und sah mitteilend auf die jüngeren Schüler herab. Was die Tertianer trieben, belachte er jetzt von oben herab; sie waren ja Kinder gegen ihn. Das Rad hatte noch auf sich warten lassen, es war seit der Kuchengeschichte nicht wieder die Rede davon gewesen; er selbst hatte nicht gewagt, davon anzufangen, wohl ohnend, daß die Tante jetzt nicht willens sei, ihm eine besondere Anerkennung zuteil werden zu lassen. Aber eines Tages im Mai, als die drei zu Mittag aßen und Ganne die Speisen auftrug, drehte er den Kopf nach ihr um und sagte:

„Ganne, es ist Ihnen doch gewiß lieb, daß ich Ihnen immer noch, jetzt als Sekundaner, die Kohlen herauftrage. Ich habe ja jetzt bedeutend mehr zu tun, aber, wenn es Ihnen schwer fällt, will ich es gern weiter tun.“

„Ich kann es ja gar nicht mehr von dem jungen Herrn verlangen, aber eine Erleichterung ist es mir schon.“

„Nun gut, es wird gemacht,“ sagte Alfred.

Olga bemerkte ein feines Lächeln im Angesicht der Tante. Dieselbe schwieg aber und sagte nichts.

Nach einer Weile begann Alfred: „Heute nachmittag machen die Sekundaner einen Ausflug per Rad, das muß famos sein. Ja, wer dabei sein könnte!“

„Früher machten die jungen Leute Fustouren und haben sich köstlich dabei vergnügt.“

„Jetzt ist einmal das Rad in der Welt, das änderst du doch nicht, liebe Tante. Die, welche keins haben, sind unten durch.“

„Armer Junge,“ meinte Tante Susanne. „Doch ich denke, du hast heute auch etwas vor.“

„Wir armen Erdenwürmer, die wir kein Rad besitzen, wollen eine Fustour nach der Buschmühle machen.“

„Recht so,“ rief Tante Susanne. „da wollen wir dir ein tüchtiges Paket Butterbrote einpacken, zu trinken sollst du auch haben.“

Das versöhnte ihn etwas, aber die Sehnsucht nach dem Rade wurde immer mächtiger und die Hoffnung, daß der Tante Herz endlich erweicht werde, immer größer.

Olga hatte heute auch allerlei vor. Zuerst wollte sie zu Dahlburgs, um von Margarete Abschied zu nehmen. Dieselbe war ihr eine liebe Freundin geworden. Sie hatte bald gemerkt, daß sie viel von ihr lernen könne. Und Tante Susanne hatte mit Freunden wahrgerommen, wie sehr sich die Mädchen aneinander angeschlossen. An den Sonntagnachmittagen waren sie fast immer beieinander, und Olga war bei Dahlburgs auch schon bekannt. Die alten Eltern von Margarete waren schlichte, einfache Leute, aber fromm und gottesfürchtig. Sie hatten außer dem Sohn und Margarete noch eine Tochter, welche sie pflegte; es war in frisches, lebhaftes Mädchen, an dem Olga auch Wohlgefallen hatte.

Margarete sollte in einigen Tagen abreißen. Sie schloß sich einer Missionarsfamilie an, die auch nach einjährigem Urlaub nach Indien zurückging. Die Trennung von den Eltern, die sie vielleicht zum letzten Mal gesehen hatte, wurde ihr schwerer, als sie sich merken ließ, aber mit großer Freude kehrte sie zu ihrem Beruf zurück.

„Margarete,“ sagte Olga, als die junge Missionarin sie auf dem Heimweg ein Stück begleitete, „ich möchte wohl mit dir ziehen, mein Leben auch dem Dienst des Heilandes weihen.“

„Das kannst du hier ebenso gut, wie draußen. Ich bin durch wunderbare Führungen zu diesem Beruf gekommen. Geh' du auch, wie Gott dich führt, nur, daß du in allem ihn meinst und nicht dich selbst.“

Sie gingen schweigend nebeneinander her durch die im Frühlingschmuck prangenden Anlagen der Stadt. „Jetzt muß ich umkehren, liebe Olga, Gott behüte dich und lassen es dir wohlgehen.“

„Wir schreiben uns und bleiben Freundinnen immer und immer,“ sagte Olga, mit Tränen in den Augen. Dann umarmten sie sich u. gingen voneinander, sich von Zeit zu Zeit einmal umsehend und sich Abschiedsgrüße zuwinkend.

Als Olga das Ende der Anlagen erreicht hatte, traf sie Herrn Dahlburg, der von einer Privatstunde kam und nach Hause wollte. „Nun, Fräulein Olga, Sie sehen so betrübt aus, was gibt's denn?“

„Ich habe soeben Abschied genommen von Margarete.“

„Ja so,“ sagte er freundlich und ging mit ihr ein Stück zurück. „Sie haben sie auch lieb gewonnen?“

„So sehr!“

„Es ist auch ein prächtiges Mädchen, ein Kind Gottes im wahren Sinne des Wortes. Ich verdanke ihr viel, sehr viel.“ Olga sah ihn verwundert an.

„Das glauben Sie wohl nicht? Und doch ist es so. Ich glaubte, bei meinem Studium alles mit meiner Vernunft zergliedern zu müssen, da hat sie mich gelehrt, meine Vernunft gefangen zu geben unter den Gehorsam des Glaubens. Seit ich täglich Gott gebeten um seinen Geist, sind mir die Tiefen der Heiligen Schrift aufgegangen. Ich bin mit Lust und Freudigkeit Theologe, während ich früher, als ich in Zweifeln steckte, die ganze Theologie am liebsten über den Haufen geworfen hätte.“

Olga sah ängstlich zu ihm auf. Ihre junge Seele war noch nicht von Zweifeln gequält worden; sie wußte nicht, daß man an irgend etwas, was in der Bibel stand, irre werden konnte.

„Ich hätte Ihnen nicht davon reden sollen,“ sagte Dahlburg, „ich wollte nur bemerken, wie viel ich meiner Schwester verdanke. Ich freue mich, daß Sie sich kennen lernten und liebgenommen haben. Das Band der Gemeinschaft kann aufrecht erhalten werden, trotz der Entfernung.“

„Wir wollen uns schreiben,“ sagte Olga eifrig. „wir werden immer in Gemeinschaft bleiben.“

„Das ist recht. Treue Freundschaft ist mit das Beste, was wir auf Erden haben. Doch ich muß eilen. Es ist der letzte Tag, an dem wir beisammen sind, da gibt's noch viel zu besprechen.“

„Grüßen Sie Margarete noch einmal.“ Er versprach es und trug einen Gruß an die Tante auf. Eben wollte er gehen, da kehrte er noch einmal um und fragte: „Was macht der Sekundaner?“

„Er ist, wie es scheint, jetzt recht fleißig.“

„Gut so,“ rief er. „Sagen Sie ihm, bitte, er solle mich Sonntag zu einem längeren Spaziergang abholen.“ Er lästete noch einmal den Hut und enteilte, während Olga sinnend nach Hause ging.

Später am Abend klingelte sie im zweiten Stock. Lina Türsch öffnete. Olga reichte ihr freundlich die Hand und sprach ein Weilchen mit ihr von der Heimat. Bei dem Namen Altenhorst leuchteten allemal ihre Augen.

„Ich hab's ja gut hier und bin gern da, aber die Heimat bleibt doch das Schönste. Dumm war ich, daß ich nicht daheim blieb, auf dem Lande ist's gar schön, nicht wahr, Fräulein Olga?“

Olga nickte. Je mehr es in den Sommer hineinging, um so enger wurde ihr die Stadt. Sie hatte oft Sehnsucht nach der ländlichen Freiheit, nach den grünen Bäumen und Wäldern, nach der Luft, in der es sich viel besser atmen ließ, als in der engen Stadt.

(Fortsetzung folgt)

Grissold, Man.,
den 11. Dezember 1934.

Am 21. Oktober feierten unsere ältesten Geschwister in der Gemeinde, Cornelius Kröfers von Alexander, ihren Geburtstag. Der liebe Onkel wurde 80 Jahre alt und die werthe Tante 79. Es war ein sonniger, stiller Herbsttag. Am Nachmittage versammelten sich bei den lieben alten Geschwister der Kinder und Freunde. In ihrer Nähe wohnen 4 Kinder mit ihren Familien. Ein Sohn ist in Alberta.

Bruder Peter Mantler las ihnen den 37. Psalm vor und betonte besonders den 4. und 5. Vers, wo es heißt: „Habe deine Lust an dem Herrn und befehl dem Herrn deine Wege.“ Dann durfte ich an Hand der Geschichte vom alten Simeon etliche Gedanken ausführen und den Wunsch aussprechen, möchte der liebe Onkel ein Simeon sein in seinem Hause, in seiner Familie und in der Gemeinde, und die Tante eine Hanna. Nun las der Onkel den 116. Psalm und erzählte von den Wohlthaten die der Herr ihm in seinem langen Leben erwiesen und schloß mit einem feierlichen Lob- und Dankgebet. Darauf wurde ihnen das Lied vorgesungen: „Daheim bei dem Herrn, wird man nimmermehr alt,“ und ein Gedicht vorgelesen: „Niemals alt.“

Die alten Geschwister sind noch ziemlich rüstig und besorgen das Versammlungshaus in Alexander. Es hat in ihrem Leben auch manches Schwere gegeben, so daß die Worte Hohelied 8, 5 wohl zutreffend für sie sind, „Wer ist die, die heraufsteigt von der Wüste und lehnt sich auf ihren Freund?“ Es sind ihnen wohl 4 Kinder gestorben, ihr Wohnhaus in Blumstein wurde ein Raub der Flammen, sie machten die Ansiedlung am Terek mit und auch die Flucht von dort. Wanderten mit allen Kindern aus nach Canada und sind wohl noch nicht aus der Wüste herausgekommen, aber sie stützen sich auf ihren Freund. Obiges wird auf Wunsch des Onkels deshalb veröffentlicht, damit sich alle alten Geschwister gegenseitig stärken möchten mit den Worten: „Zuflucht ist bei dem alten Gott und unter den ewigen Armen“ und alle jungen Geschwister möchten sich merken: „Wir haben einen Gott, der da hilft und den Herrn, Herrn, der vom Tode errettet.“

J. N. Wittenberg.

Neueste Nachrichten

— Ein Plan, unter dem die Bundesregierung in Washington eine Milliarde Dollars für Heimbauten verschenten soll, um weitere vier Milliarden dem Privatkapital für denselben Zweck zu „entlocken“, wurde in hohen Regierungskreisen in Vorschlag gebracht.

— Helsinki. — Die Tatsache, daß Finnland bereits seine im Dezember fälligen Schulden an Amerika bezahlt hat, geht aus dem Bericht der Bank von Finnland hervor. Im Bericht befindet sich ein Posten von \$230,000, der an die Vereinigten

Staaten überwiesen wurde.

Sie seht jünger aus.

„Meine Frau war schwach und leidend, und verlor an Gewicht,“ schreibt Herr Franz Stoska aus Philadelphia, Pa. „Die ersten paar Flaschen Forni's Alpenkräuter erwiesen sich als vorteilhaft und nach dessen fortgesetztem Gebrauch erholte sich meine Frau und hat einundzwanzig Pfund an Gewicht zugenommen. Diese Medizin hat ihre Gesundheit so gebessert, daß sie jetzt jünger aussieht als sie ist.“ Dieses mit Recht berühmte Kräutermittel wirkt vorteilhaft auf den Verdauungs- und Ausscheidungsprozeß und hilft dadurch der Natur einen gesunden, kräftigen Körper aufzubauen. Es ist kein gewöhnlicher Handelsartikel, nur besondere Agenten ernannt von Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill., können es liefern.

Zollfrei geliefert in Kanada.

— Bern. — Rudolph Winger, der Reorganisator des schweizerischen Bundesheeres, wurde von der Bundesverwaltung zum Präsidenten der Eidgenossenschaft für das Jahr 1935 erwählt.

— Genf. Bolivien wird verlangen, daß der Völkerbund das Waffenausfuhrverbot aufhebt, wenn Paraguay nicht bis zum 20. Dezember die von dem Völkerbund gemachten Friedensvorschläge annimmt.

— Tegucigalpa, Honduras. Tausende Personen in den Copan und Ocotepeque Gebieten an der nördlichen Grenze drängten sich in Schrecken in den Gebirgspässen zusammen, als die Erde unter ihnen den 15. Tag bebte.

Cerro Negro, ein hoher Berg im Ocotepeque Gebiet, warf Lava, Felsen und brennende Asche in die Dörfer La Reunion und Pomola an seinen Abhängen und zerstörte dieselben.

Cerro Azul im Copan Distrikt wurde heftig erschüttert und versinkt augenscheinlich. Die Einwohner befürchten eine Katastrophe, die das ganze Gebiet verheeren mag, sollten nicht dieser und zwei andere Berge, Erapuca und Cararmencillo, einen Ausbruch haben.

Viele Personen flohen nördlich über die guatemalische Grenze. 15 kleinere Städte wurden seit dem Beginn der Erdbeben am 2. Dezember zerstört. Nur drei Personen fanden ihren Tod, während viele verletzt wurden.

— Moskau. — Auf Veranlassung Kalmius wurde zur Prüfung der Zustände an den russischen höheren Schulen ein besonderer Ausschuß eingesetzt. Zahlreiche Studenten haben in der letzten Zeit die Hochschulen nicht mehr besucht, weil dort unmögliche Zustände herrschten. Die Hochschulen sind nicht geheizt, Lehrmittel fehlen. Die Versorgung mit Lebensmitteln ist katastrophal. Zahlreiche Studenten waren gezwungen, auf offener Straße oder in öffentlichen Abstellplätzen zu übernachten. Ferner mangelt es den Professoren an den

nötigen Kenntnissen.

Der von Kalmius eingesetzte Ausschuß hat festgestellt, daß die Hochschullehrer völlig versagt haben, und daß auch die Parteiorganisationen nichts getan haben, um die Lage der Studenten zu bessern. Zahlreiche Beamten der obersten Verwaltung der Hochschulen sind daraufhin ihrer Posten enthoben worden.

— London, England. — Der Generalpostmeister Sir Kingsley Wood gab im Parlament soeben bekannt, daß anlässlich des silbernen Regierungsjubiläums König George V. eine Serie von Gedächtnisbriefmarken herausgegeben werden soll, um das Andenken an den 25jährigen Jahrestag der Thronbesteigung des Königs zu feiern.

— Ottawa. — Aus zuverlässiger Quelle wird angedeutet, daß die Regierung die nächste Sitzung des canadischen Parlaments für den 17. Januar bestimmt haben soll. Im letzten Jahre wurde die Parlaments-sitzung am 25. Januar eröffnet.

— Riga. — Bei der Durchführung des Wahlsfeldzuges in Tashkent wurde festgestellt, daß 64 v. S. der neu-gewählten Sowjetabgeordneten Alphabeten sind. Ein weiterer Teil der Abgeordneten besteht aus Grob-bauern und Priestern und steht der Sowjetregierung feindlich gegenüber. Es steht fest, daß sogar einige der Vorsitzenden von Sowjetorganen weder lesen noch schreiben können.

— Oslo, Norwegen. — Arthur Sander, Präsident der Abrüstungskonferenz und Träger des Nobelpreises für Wahrung d. Friedens, erklärte heute, der Friede könne nur dann erhalten und ein neuer Weltkrieg verhindert werden, wenn sich alle Nationen zu einer „Weltgemeinschaft“ zusammenschließen.

Dieser Ratsschlag war in der Rede enthalten, die er anlässlich der Ueberreichung des Nobelpreises an die Universität hier hielt. Er betonte dabei besonders scharf: Die grundlegende Bedingung, den Frieden Europas zu sichern, sei die „bedingungslose Anerkennung der Gleichberechtigung Deutschlands mit den anderen Völkern“.

— Los Angeles. — Im hiesigen Ambassador Hotel wohnt gegenwärtig die bekannte deutsche Fliegerin Thea Rasche, die sich mehrere Wochen zu Besuch hier aufhalten wird. Ihr zu Ehren sind viele Festlichkeiten veranstaltet worden, so vom berühmten Los Angeles Breakfast Club und besonders der Womens International Aeronautical Ass'n, deren Vizepräsidentin Frä. Rasche ist. Die deutsche Fliegerin war kürzlich beim England-Australien Wettflug Hilfspilotin des von den Holländern eingesetzten Douglas Flugzeuges, das den 2. Platz eroberte. Frä. Rasche ist in ganz Amerika durch ihre wagemutige Flugleistung bekannt und durch ihre charmante Wesen hat sie sich auch die Herzen der Amerikaner im Sturm erobert.

— Wien. Die Behörden befaßten sich mit der Aufsehen erregenden Zunahme terroristischer Bombenanschläge, die in ganz Oesterreich Unruhe auslösen, als die Anzeichen zu-

nahmen, daß die Nationalsozialisten (?) erneut tätig sind.

— Paris. In diplomatischen Kreisen wurde heute der Plan erörtert, ob es nicht ratsam sei, eine Konferenz von fünf Mächten einzuberufen, um auf diese Weise Deutschland zu bewegen, dem Völkerbund wieder beizutreten. Angeblich macht England derartige Versuche. Die Ver. Staaten, England, Frankreich, Deutschland und Italien sollen angeblich an dieser Versammlung teilnehmen.

Wie verlautet, geht der britische Plan darauf hinaus, Deutschland zu gestatten, seinen Platz im Völkerbund und in der Abrüstungskonferenz ohne jegliche Bedingungen wieder einzunehmen. Dann sollen die fünf Mächte zusammentreten, um festzustellen, inwieweit Deutschland rüsten darf. Minister von Neurath hat erklärt, Deutschland werde nicht wieder in den Völkerbund eintreten, ohne daß ihm angemessene Behandlung garantiert worden sei.

Man weiß, daß Frankreich dagegen ist, Deutschland Rüstungen zuzugestehen. Sollte diese Meldung auf Wahrheit beruhen, dann würde die Meldung andeuten, daß man einen Vergleich zu erreichen versucht.

— Moskau. 66 Personen sind vom Militärkollegium des Obergerichtes zum Tode verurteilt und sofort hingerichtet worden. Es war ihnen Verschönerung zur Ausführung von Terrorakten gegen hohe Sowjetbeamte zur Last gelegt worden. Das Militärtribunal ging mit charakteristischer Geschwindigkeit, Schärfe und Rücksichtslosigkeit vor. Die Sowjetregierung hatte rasche Prozedur angeordnet und verfügt, daß es gegen das Urteil keine Berufung geben kann. Und die ganze Welt schweigt dazu.

— Alpena, Mich. Die Leichen einer Mutter und ihrer zwei kleinen Kinder konnten heute aus den verrosteten Trümmern ihres Blockhauses, das durch einen überhitzten Ofen in Brand geriet und zerstört wurde, geborgen werden. Die Opfer waren Frau Horace Bramhill, ihr Sohn Harold, 12 und Donald, 7, dessen Leiche in den Armen seiner Mutter gefunden wurde.

— Washington. Die Ver. Staaten gaben der Welt klar zu verstehen, daß sie Japans Forderungen betreffs der Flotienebenbürtigkeit nicht zustimmen werden. Der amerikanische Delegat zur Flottenkonferenz in London, Norman Davis, erklärt kurz und bündig, daß es zum Wettstreit kommen wird, sollte Japan darauf bestehen, das Washingtoner und Londoner Flottenabkommen zu kündigen.

— Brüssel. Die belgische Regierung hat in Holland ein Darlehen von einer Milliarde Frank (47 Millionen Dollar) aufgenommen.

Geldsendungen überallhin.

Nach Rußland durch Torgsin, Spesen 50c., per Telegraph \$1.00 extra, mit Zustellung der Retourunterschrift.

—Telephon 94 618—

G. P. FRIESEN,
Room 317 McIntyre Block, Winnipeg.

Zu kaufen gesucht

Stroh, Heu oder anderes Viehfutter. Gedente bis zum 1. Juni 1935 für den Export alle Arten von Viehfutter zu kaufen. Alles Futter, das durch mich gekauft wird, muß durchschnittlich guter Qualität und zu Futter geeignet sein. Meine Einkäufe sind für die Federal Emergency Relief Administration of the U. S. A. bestimmt. Fonds für die Einkäufe sind von der Canadian Bank of Commerce, Brandon, Man., garantiert.

Alle Korrespondenzen werden prompt erledigt und Preise auf Muster sendungen (Samples) werden mit umgehender Post zugestellt. Seupressen, „Gammer-mills“ und „Cutting Boxes“ können für den ganzen Winter in Arbeit gehalten werden. Angebote richtet man an:

SHERIFF MALCOLM McGREGOR, — COURT HOUSE,
Brandon, Man.

Arnaud, Man.,

Frau Aron Isaac wurde am 21. November ins Concordia Hospital gebracht und ist unter ärztlicher Behandlung.

— Cambridge, Mass. Der verheiratete Mann hat dem Junggesellen zweierlei voraus. Erstens erreicht er durchschnittlich ein höheres Alter, zweitens besteht für ihn weniger Gefahr, sein Leben im Armenhaus zu beschließen.

Professor Edwin S. Burdell, Lehrer für Wirtschaft und soziale Wissenschaften am Technologischen Institut von Massachusetts, ist für diese Behauptung verantwortlich.

— Moskau. — Im Uralgebiet wurde der bisher größte und schönste Bergkristall gefunden. Nur mit großer Mühe konnte der Stein, der gut 1.000 Pfund wiegt, ausgebrochen und auf ein Lastauto geladen werden, das ihn nach Moskau brachte. Es ist der größte bisher bekannte Kristall der Welt.

— Der 25. Juli, der in Erinnerung an die vor 110 Jahren erfolgte erste deutsche Einwanderung im Staate Rio Grande do Sul als „Dia do Colono“ zum Staatsfeiertag erklärt worden ist, wurde in diesem Jahr in ganz Südbrasilien als Deutscher Tag festlich begangen.

— In Rimböchen in Sachsen, zwischen Großbothen und Grimma, werden im Gasthaus verschiedene Altertümer aufbewahrt, darunter ein Pantoffel, den angeblich Katharina von Bora, Martin Luthers Gattin, getragen haben soll.

— Der unter dem Namen „Hungersteppe“ berühmte wüste Landstrich in Kasachstan soll durch eine großzügige Bewässerungsanlage für den Anbau von Baumwolle geeignet gemacht werden. Während bisher schon 73.000 Hektar von dem Bewässerungssystem erfasst sind, soll die bewässerte Fläche nach einem soeben angenommenen Entwurf vorläufig auf 171.000, und späterhin auf 350.000 Hektar erweitert werden.

— Der französische Luxusdampfer „Normandie“, dieses 75.000 Tonnen riesenschiff soll im Frühjahr seine erste Seereise antreten. Beachtenswert sind die riesigen Schornsteine, die größten, die bis jetzt auf irgend einem Schiffe eingebaut wurden. Durch einen solchen Schloß könnte ein Eisenbahnzug wie durch einen Tunnel durchfahren.

— Einen Rekord dürfte eine italienische Bauernfamilie aufgestellt haben, die Familie Paterno in einem

kleinen Ort der Provinz Ancona, die an Hand von Dokumenten nachweisen kann, daß sie seit mehr als 1000 Jahren auf demselben Grund und Boden sitzt, der ohne Unterbrechung jeweils vom Vater auf den Sohn bis zum heutigen Tag vererbt werden konnte. Der Fall wurde bekannt, nachdem Mussolini eine Aufzeichnung für diejenigen Bauernfamilien gestiftet hat, welche mindestens 100 Jahre die gleiche Scholle besitzen.

— Am 6. November 1934 wurde zu Moskau mit höchstem Prunk die Feier des siebzehnjährigen Bestehens des Rätestaates begangen. Gleiche Feste haben in den übrigen Hauptstädten stattgefunden.

Die Ueberwachung der öffentlichen Meinung und die Absperrung der Grenzen verhindern Klagen und Notrufe. Gleichwohl ist bekannt, daß 4 bis 5 Millionen Bauern und Arbeiter in der Ukraine von Hungersnot betroffen sind, und daß dort auf dem Lande, in den Städten und Industriegebieten die elendesten Daseinsbedingungen bei allgemeiner Verwahrlosung herrschen. Die Ukraine ist von ausdrucksvoller Bedeutung für Gesamtland. Sie ist dessen wertvollstes Teilgebiet und nach Boden und Klima das größte Getreideland Europas. Wenn hier solche Zustände herrschen und die Lebenshaltung bedrohen, so ist die Bezeichnung „Hungerland“ angebracht und kann, auch bei vorsichtiger Beurteilung, zum Spiegelbild des Gesamtreiches dienen.

— Regina, Sask. Am Dienstag den 4. Dezember, punkt elf Uhr abends, wurde die kurze Sitzung der ersten Session der achten Legislatur von Saskatchewan verlagert und werden die Mitglieder der Legislatur sich am Mittwoch, den 8. Januar, 3 Uhr nachmittags, wieder zusammenfinden, um die Session zu beenden. Unmittelbar vor der Verlegung betrat der Leutnant-Gouverneur den Sitzungssaal und genehmigte die von der Legislatur passierten 23 Gesetzentwürfe.

— Genf. — Der Völkerbundsrat lud soeben Italien, Großbritannien, Schweden und die Niederlande ein, Soldaten zwecks Bildung einer Saarpolizei zur Verfügung zu stellen. Man schätzt, daß rund 5000 Mann entsandt werden, je 2000 Engländer und Italiener und je 500 Schweden und Holländer. Man rechnet damit, daß diese Soldaten schon innerhalb der nächsten Tage aufgestellt werden, und daß sie bis zum 15. Februar im Saargebiet bleiben werden.

ben werden.

— Paris. — Der Plan des Ministerpräsidenten Flandin, nach dem mit einer Aufwendung einer Summe von 100 Millionen amerikanischen Dollars der Weizenüberschuß aus dem französischen Markt genommen werden soll, ist vom Kabinett gebilligt und sofort dem Parlament zugelegt worden.

Der Entwurf verlangt für die Regierung die Ermächtigung, den Ueberschuß aufzukaufen, um ihn entweder im Ausland abzugeben, oder aber in Viehfutter umzuwandeln.

— London. — Die „Daily Telegraph“ berichtet, daß Prinzessin Juliana, die holländische Thronfolgerin, bei der kürzlichen Hochzeit des Herzogs von Kent mit Prinzessin Marina von Griechenland ein Armband im Werte von \$35.000 verlor. Die Prinzessin hatte bei der Hochzeit als Brautjungfer fungiert.

— Tokio. — Der englische Frachter „Langleebrook“, der von der Sowjetregierung gechartert ist, wurde an den Pascadores-Inseln von den japanischen Behörden zurückgehalten, weil er in der Nähe des Flottenstützpunktes von Mako Land anliefe. Thomas Brown, der Kapitän des Frachters, erklärte den Behörden, daß er vom Sturm gezwungen wurde, Zuflucht im nächsten Hafen zu suchen. Die „Langleebrook“ ist von Odessa nach Wladivostok unterwegs und hat Getreide an Bord.

— Buenos Aires. — Man befürchtet, daß das argentinische Fischerboot „Catholote“ mit 17 Mann Besatzung kürzlich im Sturm untergegangen ist.

— Eine Depesche von Warschau berichtete, an die Londoner Zeitung „Express“, daß der rote Terror in Moskau und anderen Orten Rußlands am Donnerstag blutige Orgien gefeiert habe, wobei in den letzten Stunden über 200 Personen, unter denen sich auch Frauen und Kinder befunden haben sollen, erschossen worden seien. In den Gerichtshöfen Moskaus vernahm man alle paar Minuten den Anfall von Schüssen, denen die unglücklichen Menschen zum Opfer fielen. Unter den Eingekerkerten befand sich der Mordmörder Leonid Nicolief und, wie in dieser Depesche berichtet wurde, auch Nicolief's Frau, seine Söhne, zwei Töchter und die 85-jährige Mutter.

ierzehn Beamte der Moskauer OGPU, d. h. der politischen Verwaltungs-Behörde, befanden sich, wie der Warschauer Bericht besagt, unter den Eingekerkerten. Joseph Stalin, der „stählerne“ Diktator des roten Sowjetlandes, geht, wie die Depesche besagt, rücksichtslos gegen die Angeklagten und Verdächtigten vor. Da sich eine ernste Spaltung in der OGPU gezeigt hat, hat er den Chef derselben, Jagoda, entlassen und viele Verhaftungen und Hinrichtungen angeordnet, sowie die rote Armee einzugreifen und allein mit seinem Schutz und dem Schutz der Regierung beauftragt. Es heißt weiter, daß man Unzufriedenheiten in der OGPU zu Leningrad entdeckte und dann Mitglieder der Moskauer OGPU am Donners-

Max Steinkopf, D.A.

W. D. Lawrence, D.A., R.C.

Steinkopf & Lawrence

Deutsche Advokaten, Rechtsanwälte etc.

500 Canada Bldg., Winnipeg, Man.

Telephon: 26 869—26 860

Praktizieren in allen Gerichten Canadas. — Gegründet 1905.

tag hinsandte, um die Leningrader Kommissare zu verhaften. Als die Männer von Moskau das OGPU Gebäude in Leningrad betraten, um dort die befohlenen Verhaftungen vorzunehmen, wurden sie mit Schüssen empfangen und eine richtige Schlacht zwischen den Moskauern und Leningrader war die Folge. Kriegskommissar Klementi Woroschilow, der sich in Leningrad befand, schickte Truppen mit Maschinengewehren und Sandgranaten, um das OGPU Gebäude zu stürmen. Der ganze Stab wurde dann verhaftet, nachdem 10 Mitglieder der OGPU im Kampf getötet worden waren. Stalin, so wird in der Depesche weiter gesagt, hat alles Vertrauen in die OGPU verloren. Er hat 14 Mitglieder der Moskauer Gruppe verhaften lassen, die dann prompt erschossen wurden. Alle verhafteten Personen von der Organisation der OGPU wurden an die Wand gestellt, so sagt der Bericht und fügt dem hinzu, daß Stalin jetzt nur noch sein Vertrauen in die rote Armee setze. Nach seiner Rückkehr nach Moskau zur Beisehung Kiroffs glückte die Stadt einem einzigen großen Waffenslager, denn Truppen von allen Teilen des Landes waren mit Spezialzügen nach der Stadt geschickt worden.

— Mit Stannen und Entrüstung hat das Land, hat die Welt die Enthüllungen aufgenommen, die fast jeder Verhandlungstag des Munitionsforschungs-Komitees zutage gefördert hat, und die hieheren Geschäftemacher der „blutigen Internationale“, die sonst rasch mit ihren Vermögen über „Störungen des Geschäftslebens durch die Politiker“ bei der Hand sind, schweigen plötzlich in allen lebenden und toten Sprachen.

Auch in England, dessen Rüstungsindustrie es sich ebenfalls gefallen lassen muß, in Washington unter die parlamentarische Lupe genommen zu werden, ist den Kriegsgeräthhändlern „die Red“ verschlagen. Auch dort hat sich — unter dem Druck der Washingtoner Untersuchung — ein überraschender Szenenwechsel vollzogen:

J. G. Kimmel

Deutscher Notar

Besorgt Kontrakte, Vollmachten, Testament, Bürgerpapiere, Alterspensionen, Patente, Schiffskarten, Geldsendungen, Feuer- und andere Versicherungen, Kauf und Verkauf von Häusern, Farmen usw. 80 Jahre am Platz. International Bure.

502 Main Street Winnipeg, Man.

Nerven-

und Herzleidende haben in Tausenden von Fällen bei allgemeiner Nervenschwäche, Schlaflosigkeit, Herzklappen, Nervenschmerzen, usw., wo alles versagte, in der garantiert gittfreien „Ematojan-Kur“ eine letzte Hilfe gefunden. (6-wöchige Kur \$2.55)

Professoren und Danteschreiben umsonst von Emil Kaiser, (Abt. 9), 31 Westmer St., Rochester, N. Y.

Sir John Simon hat nun seine Zustimmung zu einer Röntgenierung Sir Basil Zaharoffs und seiner edlen Confratres gegeben.

Gleichzeitig hat unser Gesandter in Bern, Hugh R. Wilson, namens der Regierung in Washington der Generalkommission der Abrüstungskonferenz den Entwurf eines internationalen Vertrags hinsichtlich der Ueberwachung des Waffen- und Munitionshandels vorgelegt, und Präsident Roosevelt persönlich hat nun die Initiative zur Ausschaltung des sonst so gepriesenen „Profitmotivs“ aus den Kriegstreibern ergriffen. Zum ersten Male hat es somit den Anschein, als ob auf völkerrechtlichen Wege wie mit den Mitteln unserer nationalen Gesetzgebung etwas Ernstes gegen die Elemente unternommen werden soll, denen Senator Nye ins Gesicht sagte: „Sie, meine Herren, waren es, die uns mit Ihren einseitigen Waffenlieferungen an die Alliierten in den Weltkrieg hineinzo gen und damit das fürchterliche Nachkriegselend mit seiner zwanzig Milliarden - Dollar - Verschuldung über das Land brachten!“

Philadelphia Gazette-Democrat.
— San Antonio, Texas. Das Fliegerkorps der Armee plant einen zweiten Ballonaufstieg in die Stratosphäre. Hauptmann Drville A. Anderson reist demnächst nach Washington, um die Vorbereitungen zu treffen. Anderson und zwei Kameraden versuchten letzten Juli einen Aufstieg. Ihre Gondel wurde abgerissen, aber die Insassen retteten sich mit Fallschirmen.

— Wien. Eine Vereinbarung zwischen Österreich und Deutschland zum Austausch deutscher Kohle gegen Milch und Käse aus Österreich wurde heute bekanntgegeben. Es ist dies ein weiterer Schritt in den Bemühungen des deutschen Gesandten in Österreich, Franz v. Papen, die Handelsbeziehungen der beiden Länder

zu verbessern.

Beginnend mit dem 15. Dezember werden aus den tiroler Gebieten täglich 7500 Gallonen Milch nach Deutschland geschickt werden, wofür das Reich in Kohle bezahlen wird. Auf derselben Basis wird Deutschland sofort 17 Wagonladungen Käse in Empfang nehmen, während die Unterhandlungen über die Lieferung von weiterer Wagonladungen weitergeführt werden.

Das amtliche Organ der katholischen Sturmscharen, die Zeitung „Sturm über Österreich“, wurde beschlagnahmt, weil das Blatt entgegen dem Verbot der Zensurbehörde das Thema der deutschen Aufrüstung anschnitt und in Zusammenhang mit der Volksabstimmung im Saargebiet deutschfeindliche Bemerkungen machte. Erst vor einigen Tagen wurde die gesamte österreichische Presse angewiesen, sich solcher Bemerkungen zu enthalten.

Die Beschlagnahme des „Sturm über Österreich“ ist umso bedeutsamer, als Bundeskanzler Kurt Schuschnigg selbst der Führer der katholischen Sturmscharen ist, und folglich das beschlagnahmte Blatt als sein Organ angesehen werden muß.

Die Zeitung riet den Katholiken des Saargebietes, nicht für die Rückkehr d. Saar an Deutschland zu stimmen, solange das „braune Phantom“ in Deutschland herrsche.

Der österreichische Vizekanzler Ernst Rüdiger von Starckenberg, der zu einem politischen Werbefeldzug im Lande herumreist, um Unterstützung für die Diktaturregierung Österreichs zu erlangen, sagte das Wiederaufleben der alten österreichische Staatsidee voraus.

— Wien. — Bundeskanzler Kurt Schuschnigg ist per Bahn nach Budapest, Ungarn, abgereist. Dort wird er mit dem ungarischen Ministerpräsidenten Gömbös und dem Regenten Karthi zusammenzutreffen. Man glaubt hier, daß die Staatsmänner hauptsächlich über die Frage der Neuaufstellung der beiden Länder und eines engeren politischen und militärischen Anschlusses an Italien beraten werden.

Hunderte von Polizisten, die mit Gewehren mit aufgezogenem Bajonett bewaffnet waren, füllten bei der Abreise des Bundeskanzlers den Bahnhof.

— Shanghai, China. Der Tod der amerikanischen Missionare Herr und Frau J. C. Stam wurde der China Inland Mission von ihrer Filiale in Wuhu in einem kurzen Telegramm gemeldet. Die Depeche besagt lediglich, daß die Leichen der Missionare fünfzehn Meilen von Tjingteh entfernt gefunden wurden.

— Liverpool, England. Bei einem Konzert in der St. Clements-Halle brach der Fußboden und nahezu 500 Personen stürzten in das erste Stockwerk hinunter, eine Distanz von 14 Fuß. Soweit bekannt, wurde niemand getötet, mehr als 60 Personen jedoch trugen Verletzungen davon. Fünf der Verletzten befinden sich noch im Krankenhaus.

— Saarbrücken. Die Saarplebezit-

Kommission hat heute Schritte unternommen, die geeignet erscheinen, die Befürchtung der Bewohner jenes Gebietes, daß die Abstimmung am 13. Januar in ungehöriger Weise beeinflusst werden könnte, zu beschwichtigen.

Die von der Kommission aufgestellten Wahlregeln bestimmen, daß jeder Wähler seinen Stimmzettel in der geschlossenen Wahlhütte, die nur er allein betreten darf, registrieren und in einem Umschlag versiegeln muß. Darauf hat er den Stimmzettel persönlich dem Vorsitzenden des Wahlkomitees einzuhändigen, der denselben dann in die Wahlurne werfen wird.

Die Wahlurnen der verschiedenen Distrikte werden dann vor neutralen Beamten hierher gebracht werden, wo die Zählung der Stimmen von neutralen Zählern unter Aufsicht der Kommission vorgenommen werden wird. Die Wahl Dokumente werden später dem Völkerrund in Genf zugesandt werden.

Den Stimmgebern ist es untersagt, an den Stimmplätzen bekannt zu geben, wie sie gestimmt haben. Eine dreijährige Gefängnisstrafe ist vorgesehen für irgend eine Person, die durch Anwendung von Gewalt, Drohungen, Ueberredung oder Bestechung d. Versuch machen sollte, auszufinden, wie irgend ein Wähler gestimmt hat. Wenn ein solcher Versuch von einer Gruppe von Personen gemacht werden sollte, hat jedes einzelne Mitglied dieser Gruppe eine Haftstrafe von mindestens einjähriger Dauer zu gewärtigen.

— Die Nationalkonferenz über das Verbrechen, zu der mehrere hundert Sachverständige in Washington versammelt sind, nahm ihre Arbeiten auf, nachdem in der Eröffnungsfeier Präsident Roosevelt in seiner Ansprache vorgeschlagen hatte, daß sämtliche, mit der Bekämpfung des Verbrechens betrauten Stellen, vom Justizdepartement bis herunter zu der aus einem Mann bestehenden Polizei der Dörfer, koordiniert werden, und daß zur Unterstützung der Bekämpfung des Verbrechens eine „Körperschaft der öffentlichen Meinung“ gebildet werde.

Der Präsident, der das Verbrechen „ein Symptom sozialer Unordnung“ nannte, ersuchte die Konferenz, alles zu tun, um das Verbrecherproblem der Bevölkerung näher zu bringen und ihr die vielen Zusammenhänge des Wortes „Verbrechen“ klar zu machen.

— New York. — Vor etwa 1000 im Hotel Commodore hier versammelten Mitglieder der New Yorker Kammer hielt anlässlich der 62. Jahresversammlung die Bundes-Arbeitssekretärin Frances Perkins eine Rede, deren Tragweite vorläufig nicht zu ermessen ist.

Sie sagte unter anderen: „In wenigen Tagen wird Präsident Roosevelt einen Bericht des Ausschusses für natürliche Hilfsquellen empfangen, der einen Plan von weitgehender Bedeutung enthält. Wird er durchgeführt, dann würde damit für jeden Brotverdiener, ob Mann oder

Dr. Geo. B. McCavish

Arzt und Operateur

— Spricht deutsch —

X-Strahlen, elektrische Behandlungen und Quarts Mercury Lampen.

Sprechstunden: 2—5; 7—9.

Telephone 52 876

504 College Ave., Winnipeg.

Freie Urin-Untersuchung und Rat für Kranke



Dr. Buche's Deutsche Klinik bietet jedem Kranken eine besondere Gelegenheit, den besten ärztlichen Rat und eine freie Urin-Analyse zu erhalten.

Willst Du gesund werden? Dann schreibe sofort, schilbere alle Krankheitserscheinungen (Symptome) recht genau, vom Kopf bis zu den Füßen, und schide dieses mit einer 4-Unzen-Flasche Deines des Morgens ausgeschiedenen Urins (Harn), gut verpackt, an die Klinik. Schreibe außen auf das Paket: „Laboratory Specimen.“

Nach Prüfung Deines Berichtes und der Urin-Untersuchung erhältst Du den gewünschten Rat und den Kranken-Verhandlungsplan — frei.

Dr. Buche's Homöopathische Klinik

Laboratory Dept. 4-M-28

6803 N. Clark St. Chicago, Ill.

R. S. H. — Gegründet 1880.



1280 Main Street, Winnipeg.

Frau, in diesem Lande auf ein Vierteljahrhundert hinaus Verdienstmöglichkeiten geschaffen werden“. Da sie sich auf eine nähere Erklärung nicht einließ, läßt sich vorerst nicht sagen, worauf sie abzielte.

— In Pittsburg meldete David Tarlo den Verlust von Pferd und Wagen an. Später fand man das Pferd in einer Gasse, wo es vor der Kälte Schutz gesucht hatte.

— Hongkong. Eine Karawane, die 1600 Kisten Roh-Opium, zusammen 2,000,000 Unzen, brachte, traf heute auf dem Wege nach der chinesischen Küste von der Provinz Yunnan kommend, in Posh in der Provinz Kwangsi ein.

— Bern. Rudolf Ringer wurde zum Präsidenten der Schweiz gewählt. Albert Meyer wurde Vizepräsident.

— Shanghai. In Fushan wurden zwei chinesische Generale wegen Hochverrats und Landesverrats enthauptet. Die beiden Hingerichteten sollen mit der chinesischen kommunistischen Partei in Verbindung gestanden haben.

— Savanna. Die gefährliche politische Spannung wurde noch verstärkt, als Dr. Jorge Maná, der Führer der mächtvollen ABC revolutionären Partei, Präsident Carlos Mendieta beschuldigte, als Schild für Despotismus unter einer militärischen Oligarchie behandelt zu haben.

Nervös — Reizbar?

Sie ist rasche Hilfe.

Warum nervös oder reizbar sein? Nuga-Tone bringt rasche Hilfe. Es ist ein direktes Tonit für Nervengewebe und wirkt als Stimulat auf das ganze Nervensystem. Nervosität macht die Leute reizbar und unangenehm. Stärken Sie Ihre Nerven mit Nuga-Tone, und die Beschwerden werden bald vergessen sein. Es ist in Tablettenform und ganz leicht zu nehmen. Bestellen Sie Behandlung für einen vollen Monat für einen Dollar. Wenn Sie mit den erzielten Resultaten nicht zufrieden sind, wird Ihr Dollar rückerstattet. Verkauft und garantiert von allen Drogisten. Hören Sie nicht — laufen Sie heute eine Flasche. Reiden Sie Erbsenmittel. Bestehen Sie auf echtem Nuga-Tone.

Für Verstopfung nehme man — Nuga-Tone — das ideale Laziermittel. 50c.

Freier Bibelfursus

(Deutsch oder englisch)

— segensbringend ein ganzes Jahr lang —

passend für einzelne, für Familien, für Gruppen, und für Gemeinden (nur \$1. einzufenden für eine Jahresarbeit — Druckerkosten, Postgeld, etc.)

J. B. Epp,
Fairview, Oklahoma.

— Washington. Die Du Ponts von Delaware gaben an ausländische Firmen militärische Geheimnisse weg, die gebraucht werden könnten, im Falle eines Krieges amerikanische Soldaten und Seeleute zu töten, wie das Munitionskomitee des Senates beschuldigte.

Dies erfolgte mit der Zustimmung und Bestätigung des Kriegsdepartements, wie das Komitee hinzufügte.

Beante von Du Pont bestritten die Beschuldigung.

— Tokio. General Hiro Minami, ein Soldat der alten Schule, wurde zum japanischen Vorkämpfer in Mandschukuo und zugleich zum Befehlshaber der in jenem neugeschaffenen Staat stehenden japanischen Truppen ernannt. Er hat in dieser Doppelstellung genügend Macht in Händen, um tatsächlich die Rolle des Statthalters des Kaisers in Japan in Mandschukuo zu spielen. Seine Amtseinführung erfolgte Montag im kaiserlichen Palast in Gegenwart des Kaisers Hirohito. Minami wird damit zum Nachfolger des Generals Takashi Sishitani.

Schriftsteller, die Minamis Laufbahn verfolgt haben, schildern ihn als einen unentwegten Anhänger des Gedankens, daß Japan dazu bestimmt sei, in Asien zu herrschen. Er steht auf dem Standpunkt, daß Gewaltmethoden gegen irgend jemand angewandt werden sollen, der Japans Mission, „in Ostasien den Frieden zu wahren“, entgegenstrebt.

Er steht außerdem in dem Ruf, daß er stets die Politik der starken Hand in China befürwortete.

Man hat daher die feste Ueberzeugung, daß unter seinem Regime der Druck der japanischen Streitkräfte gegen die chinesischen Provinzen, die an Mandschukuo grenzen — Sipei und Chahar — nicht nachlassen werde. Minami war Mitglied des Kriegsrates und im Jahre 1931 einige Monate lang Kriegsminister im Kabinett des Baron Keijiro Wakatsuki. Er war zu der Zeit Kriegsminister, als die Japaner ihren militärischen Vorstoß in der Mandchurei begannen.

— London. Eine amtliche japanische Delegation ist in London angekommen, um König Prajadhipok, der dem Thron entsagte, dazu zu bewegen, die Krone wieder aufs Haupt zu setzen und nach Siam zurückzukehren.

Die Delegation hat drei Mitglieder. Der Sprecher des Parlaments ist ihr Führer, außerdem gehören ihr der Generalsekretär des Staatsrats sowie der Sekretär des Außenministeriums an.

— Moskau. Achtzig angebliche Terroristen wurden am Mon-

tag in Kiew standrechtlich erschossen. Damit ist die Zahl der seit der Ermordung des Sergei Kiroff hingerichteten Personen auf 107 gestiegen, nach Angabe der russischen Regierung.

— Britisch Kolumbien. Große Unzufriedenheit mit dem Siedlungs- und Immigrationswesen wurde in verschiedenen Meetings im Fraserthal bekundet. „Unter der gegenwärtigen Lage der Landwirtschaft und der Industrie befürworten wir das Hornby Siedlungsschema nicht“ war die Resolution des Komitees der Board of Trade von Poplar. Während die Herren Day und Cope es im Prinzip für gut hielten als Gegengewicht gegen Rassen und Nationalen zweifelhaften Wertes, waren die Herren Bihl, Selter und Cruidshank doch dagegen wegen der Konkurrenz den Farmern und andern, die im Kampfe ums Dasein angeht des sinkenden Marktes und der steigenden Arbeitslosigkeit sind.

Die Sumas Prärie Versammlung der Native Sons of Canada äußerte sich ebenfalls gegen dieses Siedlungswerk. Auf dieser Versammlung wurde recht scharf gegen die Einströmung von verarmten Europäern und auch gegen die Orientalen protestiert. „In weiteren 15 Jahren werden wir ganz verdrängt und überflutet sein, wie andre Gegende in der Welt, wo unbehinderte Ansiedlung in Kolonien gestattet wurde,“ fügte noch einer hinzu. Die Anstellung von Chinesen auf einem Schindel-Sägewerk anstatt Weißen kam auch zur Durchsprache und Reeve Cruidshank sagte, der Matsqui Council werde Schritte dagegen unternehmen. Das Resultat der lebhaften Besprechungen war die Ernennung eines Komitees das einen großen Volksmeeting zusammen bringen soll mit der Absicht einen entschiedenen Kampf gegen all solche Uebel zu beginnen.

Die Siedlungswelle auf Poplar Stumpfenland veranlaßte unzufriedene Äußerungen, wegen Schulkosten, die dem Steuerzahler zur Last fallen. Es wurde gesagt, daß eine beträchtliche Anzahl dieser Siedler auf unfruchtbares, grandiges Stumpfenland angesiedelt ist, dem sie nie werden ihre Existenz abringen können. Dieses Problem wird nach Meinung des Meetings noch dadurch komplizierter, da es fast ausschließlich Kinder fremdsprachiger Eltern sind und schon jetzt mußte die Municipalität ein Schullokal bis Ende des Schuljahres mieten.

Der Eindrang verarmter fremdsprachiger Einwanderer aus Saskatchewan und Alberta war auch Gegenstand sehr ernster Besprechungen auf einem Meeting in Abbotsford. Angeblickt wird diese Gefahr noch verschlimmert dadurch, daß Orientalen zahlreich infiltrieren. Viele Anwesende wußten davon aus eigener Erfahrung oder Beobachtung dem Meeting zu berichten. Der Eindrang ganzer mennonitischer Kolonien bei Arrow und Poplar etc. und die erschreckend hohe Geburtsrate d. Orientalen, wie die Schulstatistik des Fraserthales dieses schon so überraschend zeigt, be-

tet schon für die nächste Zukunft eine drohende Aussicht. Es wurde darauf hingewiesen, daß das milde Klima, das gute Wasser, das viele Bau- und Brennholz und das erstaunliche Anpassungsvermögen dieser Fremdsprachigen es den Mittellosen ermögliche zu vegetieren und wenn dann dazu noch Relief gegeben wird, so leben solche schon unvergleichlich besser als in der Prarie.

Die Japaner finden hier sehr dieselben Zustände wie zuhause und tun als Fischer, Obstbauer und Schindelarbeiter viel zu gut um in die nördlichen Teile der Provinz oder in die Prarie zu gehen. Mit Bedauern wird konstatiert, daß man zu nachlässig gewesen ist und hat sich dieses Uebel über den Kopf wachsen lassen. Gerald S. Selter sagte, daß die Board of Trade es einsehe, daß die federale, wie auch die provinzielle Regierungen zu schwach und zu ohnmächtig seien hier einzugreifen. Man hat daher ein Komitee ausgeschied an die Bürger, diese zusammen zu rufen um einen Weg aus dieser Lage zu finden. Hier nach eröffnete er den Meeting für eine informale Besprechung; einige Mennoniten waren auch zugegen und diese wurde vom Vorsitzenden höflich eruchtet an den Besprechungen teil zu nehmen.

Auf dieser informalen Besprechung wurde das drohende Uebel unbefritten erkannt und man schritt an die Beratung heilsamer Auswege. Die verschiedenen Ansichten wurden geäußert, sie liefen in den Eindruck zusammen, daß eine gründliche Behebung dieser Uebel nur durch eine radikale Aenderung von der provinziellen Regierungsform zu einer konstitutionalen Nationalstruktur möglich sei, wobei einer „Bürgerkrieg in B. C.“ voraus sagte. Im allgemeinen waren die gemachten Vorschläge doch konstruktiv, wie aus folgenden Vorschlägen ersichtlich ist:

a) Ausscheidung aus der Dominion Confederation und Deklaration des Unabhängigen B. C. als gleichberechtigtes Mitglied in der Familie der British Commonwealth of Nations mit vollem Recht ihre eignen Einwanderungsgesetze, Zolltarife, Geldwesen und alle andern Regierungsverordnungen als oberhoheitliche Dominion selbst zu machen.

b) Durch Uebermittlung der Privilegien des Statuts von Westminster, von Groß-Britannien gegeben, vollständige Autonomie der Provinz zu deklarieren; die Premierie der andern Provinzen zusammen zu rufen und durch Vereinbarung mit d. Bennett's Regierung die formale Statutenmacht über Geld- und Postwesen, über Seehäfen, Einwanderung, Zolltarife und Verteidigung der Realm zu übermitteln. Dann bei praktischer Annahme des Westminster Status weiter gehen und Gesetze zum Wohle Kanadas, insonderheit aber zum Wohle British Columbias einzuführen.

c) Eine junta machen, eine zeitweilige Regierung aufsetzen, die Naturreichtümer der Provinz übernehmen, wie auch die Kontrolle über die Utilitäten, Industrie und Handel,

NOTICE

Save foreign stamps, please
We are making Dollar's worth of Mission money with foreign Post-stamps, torn off with a piece of upper ¼ envelope or card. Please send to us, greatly obliging,

Mrs. J. B. Epp
Fairview, Okla.

Let some office worker do it for you, or one of the children.
—Don't forget!—

wie einige andere Länder der westlichen Hemisphäre und B. C. regieren zum ausschließlichen Wohl der Bewohner von B. C.

d) Einführung in B. C. chinesischer Postoff-Maßregeln durch gegenseitige Kooperation der weißen Bevölkerung, indem diese nur von Personen eigener Rasse kauft, zur Arbeit nur solche anstellt und nur diese auf alle andre Weisen unterstützt und patronisiert.

e) Durch bestehende oder neu zu machende Legislation keinem verarmten Einwanderer Relief zu geben, solange er nicht eine gewisse Zeit in B. C. gewesen ist.

f) Die allgemeine Wehrpflicht in Kanada einführen, die wie es verstanden ist, für die Mennoniten und Duchoborzen nicht annehmbar ist.

g) Die Zahlung aller Taxen auf ein Jahr einzustellen und dadurch die Regierung zu bewegen einen nachgebigeren Standpunkt einzunehmen.

h) Ins Parlament nach Ottawa einen Mann zu wählen, der fähig ist B. C. zu retten von den unausbleiblichen Folgen der Uebelstände, über die der Provinz die Jurisdiction verlagert ist.

Vertreter verschiedener Organisationen wurden beauftragt mit den Mitgliedern ihrer respectiven Organisationen zu referieren und Delegaten zu ernennen um die verschiedenen Vorschläge möglichst bald durchzugehen und wenn möglich den Massenversammlungen des Volkes im Fraserthal einen einheitlichen Plan der Tätigkeit vorzulegen. Die Vertreter von 14 Organisationen gaben so gleich ihre Versprechen (pledges).

Obige Nachricht stammt aus der Zeitschrift „Abbotsford, Sumas & Matsqui News“, Abbotsford, B. C.

Land, 60 Acker
2 Wohnhäuser, 2 Ställe, 2 Hühnerställe, elektrisches Licht, etliche Frucht-
bäume, zu \$3200.00 zu verkaufen.
2 ¼ Meilen von Pitt Meadows, B.C.
\$2400.00 bar, bal. \$200 jährlich zu
6%, gleich antreten.
Gottlieb Sampert
Pitt Meadows B. C.

Geld
nach
Rußland
mit Zustellung der Retourunterchrift.
Ueberschickungsspesen 50 Cents.
G. A. Giesbrecht
794 Alexander Ave., Winnipeg
—Telephon 53 754—



Die besten Wünsche

für's Neue Jahr

sendet allen Lesern

ALEXANDER GRAF

52 Donald St., — Winnipeg, Man.

Haustelephon 29 568

Officetelephon 96 144

THE GREAT-WEST LIFE
ASSURANCE COMPANY
HEAD OFFICE — WINNIPEG

**Geldüberweisungen
Einreisebewilligungen
Dokumente**
Transatlantic Service Co.
272 Main Str.
Winnipeg Man.

— Das Altenheim in Cobourg, Ontario wurde ein Raub der Flammen, doch konnten alle 62 Insassen gerettet werden.

— Laut Zeitungsnachrichten hat russisches Militär die Grenze Mandchukuo überschritten, sie wurden vom japanischen Militär umringt. Die Soviets bitten um Befreiung ohne Entwaffnung, und sie versprechen, es gut zu machen.

— Managua, die Hauptstadt Nicaraguas wurde 15 Sekunden lang stark durch ein Erdbeben erschüttert, ja es soll einen großen Teil des Landes betroffen haben, doch ohne erhebliche Folgen.

— Das internationale Militär ist in die Saar eingerückt zur Abstimmung. Sie wurden von unzähligen Nazi-Flaggen empfangen, die vom Volk hochgezogen wurden trotz Verbot.

— England ist in Rebel eingehüllt, der schon 4 Personen das Leben gekostet hat.

— Anastase A. Bonfathsky, Präsident der russischen Faschistenpartei, die als Flüchtlingen über die ganze

Welt zerstreut sind, behauptet, daß er Dokumente besitzt, die unzweideutig nachweisen, daß die Soviets die Mörder von König Alexander angestellt hatten, denn sie fürchteten von dem Besuch des Königs in Frankreich ein Abweichen Frankreichs von den Soviets.

— Japans Militär-Flugabteilung bereitet sich vor, einen 3000 Meilen Flug von Japan nach Siam zu unternehmen, um die Freundschaft zu bestätigen und den Stand der japanischen Flieger der Welt vorzuführen.

— Martin Infall von Chicago ist auch frei gesprochen in dem Prozeß des Betruges, das die U. S. Regierung anstrengte.

— Zwei der obersten Leiter der Soviets, Zinovieff und Kameneff, sind arretiert, und Stalin wird doch wohl kurzen Prozeß machen, da sie ihre eigene Meinung zu frei ausgesprochen hatten.

— Das riesige holländische Flugzeug, das als zweites von England in Australien eintraf, und jetzt einen Flug von Holland nach Batavia unternahm, wurde in Frankfurt zertrümmert und verbrannt aufgefunden, und die 7 Insassen alle tot. Es soll in einem Gewittersturm gestürzt sein.

— Jugoslawiens Auslandsminister Djedich resignierte als erster. Das ganze Ministerium folgte, und Djedich erhielt die Aufgabe, ein neues Kabinett zu formen, um die Geschicke

Jugoslawiens zu lenken.

— Gordon Miller, der am 1. Okt. eine Bank in Winnipeg beraubte auf \$3000.00 und dann spurlos verschwand, traf letzte Woche in Winnipeg ein und wurde beim Verlassen des Zuges sofort festgenommen. Man fand bei ihm einen Revolver mit vielen Patronen, sowie noch \$500.00 von dem gestohlenen Gelde.

— Bukarest, Rumänien. Die Votschaft der Ver. Staaten erhob heute bei der Regierung gegen eine auf dem Gelände der rumänischen Telephon Co., die Eigentum von Amerika ist, erfolgte Razzia durch die Polizei Protest.

Es wird angenommen, daß die rumänische Regierung die Beschuldigung erhob, daß Drähte angezapft wurden, um amtliche Geheimnisse kennen zu lernen.

— Miami, Fla. Santiago Claret, ein früherer Zeitungsverleger von Savanna, teilte heute der Polizei mit, daß ihn drei Männer letzte Nacht entführten und ihn zwangen, einen Scheck für \$16,000 zu unterzeichnen. Claret verbrachte die Nacht in einem leerstehenden Apartment auf d. Normandy Insel mit gefesselten Händen und Füßen, wie er der Polizei in Miami Beach, nachdem er sich befreit hatte, berichtete.

— Warschau. Bei einem Vortrag im polnischen Kinderheilenstitut in Warschau wurde berichtet, daß seit dem Wiedererstehen des polnischen Staates annähernd eine halbe Million Juden aus Polen ausgewandert ist, davon etwa 65,000 nach Palästina. Ein Vertreter des Innenministeriums bezeichnete die angeführten Zahlen als zu niedrig.

Ledergerberei.

Gerbe Rind- und Pferdehäute zu Felldecken, weißes gedrehtes Leder, und schwarzes Chrom-Siemenleder. Preise mäßig.

D. Friesen.

Carman,

Man.

Wir wünschen allen

unsern vielen Kunden, die uns so reichlich mit Uhrenreparatur unterstützt haben, ein

Glückliches Neues Jahr!

J. Koslowsky

702 Arlington St., Winnipeg.

Im Zentrum

der Mennoniten, 48 Bly St., werden für niedrige Preise Zimmer, mit oder ohne Kost, vermietet. Der Platz ist zwei Block vom C.P.M.-Bahnhof gelegen.

Frau A. B. Wartenin

Winnipeg, — Phone 93 822 — Man.

Jahrgelegenheit

Nach Mexico

Abfahrt am 4. Januar, 1935, von Winnipeg. Wegen Einreiseerlaubnis ist mit dem Konsul alles geordnet. Man wende sich an

G. G. Fiebert

187 Sherbrook St., oder

c/o Suburban Bus Station
264 Cargrave St. Winnipeg, Man.

D. M. Dyd

Uhren-Reparatur-Werkstatt,
Winkler, Man.

Reparaturen und Reparaturen an Uhren aller Art, sowie an Goldschmuck und Brillen, werden gewissenhaft und zu erniedrigten Preisen ausgeführt. Postaufträge werden möglichst schnell zurückgeschickt.

Seit 80 Jahren bewährtes Geschäft!

Feuer - Gefahr

sollte durch Versicherung gedeckt sein. Wir versichern Ihre Gebäude, Möbel, Inventar usw. in absolut sicheren Gesellschaften zu den allerniedrigsten Raten. Teilzahlungen möglich.

Unfall-, Diebstahl- und aller Art Versicherungen billigt besorgt. Notarielle Urkunden jeder Art, gut und gewissenhaft ausgeführt.

Hugo Carstens Company

250 Portage Ave., Winnipeg.
Phone 95 731

Transfer.

Stehen mit meinen beiden Trucks bei Wohnungsübergang, etc., zur Verfügung. Prompte Bedienung, mäßige Preise.

A. Wiend,

140 Ellen St.,
Winnipeg,

Teleph. 22 072
Manitoba.

Achtung!

Ob Sie Kohlen oder Holz anderswo bestellen, erfahren Sie meine speziellen Preise auf diese Artikel. Berichten auch Transfer-Geschäfte mit meinen Trucks.

HENRY THIESSEN

1841 Elgin Ave. — Winnipeg, Man.
— Telephone 88 846 —

A. BUHR

Deutscher Rechtsanwalt
vielfährige Erfahrung in allen Rechts- und Nachlassfragen.

Office Tel. 97 621

Ref. 83 679

325 Main Street, — Winnipeg, Man.

Achtung!

Gebrauchte Fahrräder, Nähmaschinen, Pianos, Kuchharmoniums und Grammophons sind nach gründlicher Durchsicht für mäßige Preise zu kaufen von

R. Löwen

30 Martha St., — Winnipeg, Man.

Das Reimer-Haus

an 222 Smith Street, steht vom 20. September, d. J., den Besuchern offen. Kost und Quartier für Durchreisende, auch passend für hereinkommende Patienten. Ein Block von Eatons Store gelegen. Telefon 26 716.

Frau P. S. REIMER,
Winnipeg, Man.

Quartier mit C. G. K.

einbezogen, für mäßige Preise.

Frau E. Fast,
682 William Ave., Winnipeg, Man.

Farmer!

Lohnt Euer Geschirr- und Riemenleder bei der Dominion Tanners Limited gegen von Euren Kuh- oder Pferdehäuten. Schreibt uns wegen Preise und Proben. Qualität und Arbeit garantiert.

DOMINION TANNERS LIMITED

John Quatich, Vize-Präsident
Jarvis Ave., at Arlington Bridge
Winnipeg, Man.

Eine große Mennonitenansiedlung in Montana.

Die mennonitische Ansiedlung in der Fort Bed Reservation von Montana bei Wolf und Lufre, nördlich von den Stationen Wolf Point bis Olivegro, ist eine der größten und bedeutendsten in den Nordwestlichen Staaten. Sie umfaßt einen Flächenraum von ungefähr 25 Meilen nach Osten und Westen und ungefähr 15 Meilen nach Norden und Süden. Viele bekannte Ansiedler wohnten früher in Kansas, Nebraska, Minnesota, Süd-Dakota und Canada.

Das Land ist mehr eben, ganz wenig wellig, fast alles pflüggbar. Die Farmen bestehen aus 820 bis 640 Acker oder etwas mehr und die meisten Farmer haben sozusagen alles Land unter Kultur.

Viele von den einzelnen Farmern ziehen jährlich von 8000 bis 10.000 Bushel Weizen. Das Ergebnis ist in guten Jahren größer, aber alle befolgen auch die Praxis, ungefähr die Hälfte ihres Landes jedes Jahr zu Schwarzbrache zu pflügen. In den besten Jahren erzielen sie Erträge von 25 bis 35 Bushel vom Acker, und in den weniger guten Jahren schüttet das Schwarzbrachensystem sie vor einer Missernte, obwohl die Erträge nur gering sind. Es wird auch Futtergetreide wie Hafer, Gerste und Corn gezeugen. Alle Farmer halten Kühe, Schweine und haben bedeutende Gähnerzuchtereien.

Es sind gute Gelegenheiten vorhanden auf der mennonitischen Ansiedlung unbearbeitetes oder bearbeitetes Land zu erwerben. Es ist dort auch noch unbearbeitetes Land, welches den Indianern gehört, für einen billigen Preis zu pachten. Um Einzelheiten und niedrige Rundfahrtspreise wende man sich an

E. C. Leedy,

General Agricultural Development Agent, Dept. R.
Great Northern Railway, — — St. Paul, Minn.

— London. Das britische Kontingent der internationalen Schutztruppe wird mit voller Kriegsausrüstung in das Saargebiet einziehen. Hauptmann Douglas Hewitt Hocking, Finanzsekretär im Kriegsamt, erklärte auf eine Anfrage im Unterhaus, daß die Truppen, insgesamt 1500 Mann in voller Felddienst-Ausrüstung in die Saar einrücken werden, und daß eine Abteilung, eine Schwadron Panzerreiter, acht Panzerautomobile mitnehmen wird. Die Genietruppen, das Signalkorps, das medizinische Korps und die Artillerie werden in der Truppe vertreten sein. Sämtliche

britischen Truppen mit Ausnahme der Panzerreiter werden noch vor Weihnachten im Saargebiet sein.

Schweden hat beschlossen, ein Kontingent für die internationale Polizei zu stellen, die während des Plebiszits Ordnung im Saargebiet halten soll.

Die Schweiz hat bekanntlich angedeutet, daß sie sich nicht an der Saar-Besetzung beteiligen wolle, sondern daß sie es als Verletzung ihrer Neutralität betrachten müßte, wollte man schweizer Gebiet zum „Aufmarsch“ gegen die Saar benutzen. Um keine unnötigen Komplikationen zu verur-

sachen, hat daher Italien einen anderen Weg für den Transport seiner Truppen gewählt.

Zweihundert Marinesoldaten aus Holland traten bereits von Rotterdam aus die Fahrt nach dem Saargebiet an, um dort dem internationalen Truppenkontingent einverleibt zu werden, das in den Wochen vor und nach der Abstimmung den Polizeidienst zu versehen hat.

Die Bergleute im Saargebiet, von denen der Ausgang der Abstimmung am 13. Januar im wesentlichen mit abhängen wird, haben erklärt, daß sie für die Rückkehr des Saarlandes unter deutsche Oberhoheit stimmen werden. Ob sie jung oder alt sind, erklären sie fast durchweg: „Ich bin deutsch und will deutsch bleiben. Ich stimme für das Reich.“

Der Völkerbundsrat beschloß, den Termin für die Eröffnung seiner Januar-Tagung so zu legen, daß er vor und während der Saar-Volksabstimmung aktionsbereit ist.

— Little America, Antarktis. Eine aus Quin Blackburn, Richard Russell von Boston und Stuart Paine von Durham, N. S., bestehende Gruppe der Byrd-Expedition hat 182 Meilen vom Südpol entfernt am Thorne-Gletscher in der Queen Maude Range ein neues Kohlenfeld und Sandsteinformation mit eingeschlossenen Pflanzen und Fossilien gefunden. Kohle ist schon früher von der Expedition gefunden worden, jedoch nicht so nahe am Südpol.

Selbstverständlich sind die Kohlenfunde, vom wirtschaftlichen Standpunkt aus beurteilt, bedeutungslos. Vom wissenschaftlichen Standpunkt

aus sind sie von ungeheurem Wert. Wenn am Südpol Kohlen gefunden werden, wenn die Sandsteinformation Verfeinerungen von Pflanzen enthält, dann muß es einmal Tier- und Pflanzenleben am Südpol gegeben haben. Mit anderen Worten, die Klimatische Lage muß einmal eine ganz andere gewesen sein.

Die Entdeckung wird deshalb als eine reiche Belohnung für die ungeheuren Strapazen angesehen.

Sie fühlte sich elend.

Herr G. Janolini aus Starckville, Colo., schreibt: „Meine Frau war sehr nervös; sie hatte keinen Appetit und konnte nachts weder schlafen noch Ruhe finden; über alles klagte sie und fühlte sich geradezu elend. Forri's Alpenkräuter ist ihr von großem Nutzen gewesen, so daß sie sich jetzt wieder des Lebens erfreut.“ Diese unübertreffliche Kräutermedizin regt die Magenstätigkeit an, fördert die Verdauung und vermehrt den Appetit; zur selben Zeit reguliert sie den Stuhlgang und erhöht den Harnfluß; alles Wirkungen, welche die Natur braucht, um einen gesunden, kräftigen Körper aufzubauen. Wegen näherer Auskunft wende man sich an Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill. Völlig frei geliefert in Kanada.

Adressenveränderung.

Früher: Sardis, B. C., N. R. 1; jetzt: c. o. F. J. Reimer, Coghlan, N. R. 1, B. C., D. D. Schmidt. Früher: Gem, Alta., jetzt: Merrillville, B. C., Henry Van Bergen.

Der Mennonitische Katechismus

Der Mennonitische Katechismus, mit den Glaubensartikeln, schön gebunden. Preis per Exemplar portofrei 0.50
Der Mennonitische Katechismus, ohne den Glaubensartikeln, schön gebunden. Preis per Exemplar portofrei 0.30
Bei Abnahme von 12 Exemplaren und mehr 25 Prozent Rabatt.
Bei Abnahme von 50 Exemplaren und mehr 33 1/3 Prozent Rabatt.
Die Zahlung sende man mit der Bestellung an das
Mennonite Publishing House
672 Arlington Street, Winnipeg, Man., Canada.

Ist Dein Abonnement für das laufende Jahr bezahlt?
Dürfen wir Dich bitten, es zu ermöglichen? — Wir brauchen es zur weiteren Arbeit. Im voraus von Herzen Dank!

— Bestellzettel —

An: Mennonite Publishing House,
672 Arlington St., Winnipeg, Man.

Ich sende hiermit für:

1. Die Mennonitische Rundschau (\$1.25) \$
 2. Den Christlichen Jugendfreund (\$2.50) \$
- (1 und 2 zusammen bestellt: \$3.75) Beigelegt sind: \$

Name _____

Post Office _____

Stadt oder Provinz _____

Bei Adressenwechsel gebe man auch die alte Adresse an.

Der Sicherheit halber sende man Vorgeblich in registrierter Brief oder man lege „Bank Draft“, „Money Order“, „Express Money Order“ oder „Postal Note“ ein. (Von den U.S.A. auch persönliche Checks.)

Bitte Probenummer frei zugeschicken. Adresse ist wie folgt:

Name _____

Adresse _____

Winnipeg Motors

Einziges Deutsches Automobilengeschäft
in Winnipeg

Office und Garage 216 Fort Str. Telephon 94 037

Unsere Niederlagen sind wie früher an 207 Main Str. und 181 Fort Str., wo Sie sich in Angelegenheit eines Kaufes, an die Verkäufer Johann Reimer, Joh. Massen, Abram Nachtigal oder den Geschäftsführer F. Massen wenden möchten.

Wir lassen unseren wertvollen Kunden hiermit wissen, daß vom 1. Oktober an unsere Hauptoffice mit unserer Garage auf 216 Fort St. zusammen sein wird. Alle Reparaturarbeit an Ihrem Auto oder Truck wird sorgfältig ausgeführt werden. Falls Sie um Reparaturen oder Tires benötigt sind, phonen, schreiben oder sprechen Sie persönlich vor.

Sehen Sie sich die nachfolgende Liste an und sollten Sie etwa nicht das finden was Sie suchen, so wenden Sie sich doch an uns, wir sind in der Lage Ihnen irgend ein Auto oder Truck zu verschaffen.

Liste der gegenwärtig auf Lager befindlichen Autos:

1927	Ford Coach	30.00
	McLaughlin Touring	35.00
1925	Buick Sedan	60.00
1925	Willis Knight Sedan	75.00
1927	Whippet Coach	150.00
1927	Pontiac Coach	150.00
1928	Nash Coach	175.00
1928	Essex Sedan	175.00
1928	Chevrolet Coach	215.00
1929	Essex Coupe	250.00
	Buick Sedan Special	300.00
1930	Essex Special Sedan	400.00
1931	Chevrolet Sedan	500.00
1934	Ford Coach	795.00

Trucks

	Studebaker, L. D.	35.00
1927	Ford L. D.	45.00
1926	Chevrolet L. D. 1/2 Ton	95.00
1928	Ford Coach	195.00
1929	Chevrolet 1/2 Ton	200.00
1928	Dodge Panel	250.00
1929	Chevrolet Truck	350.00

ert.
den
ma-
zen
ier-
ege-
ten,
eine

als
nge-

lle,
var
etit
och
fie
for-
gem
iegt
iese
egt
die
pe-
den
rn-
da-
rät-
nä-
an
501

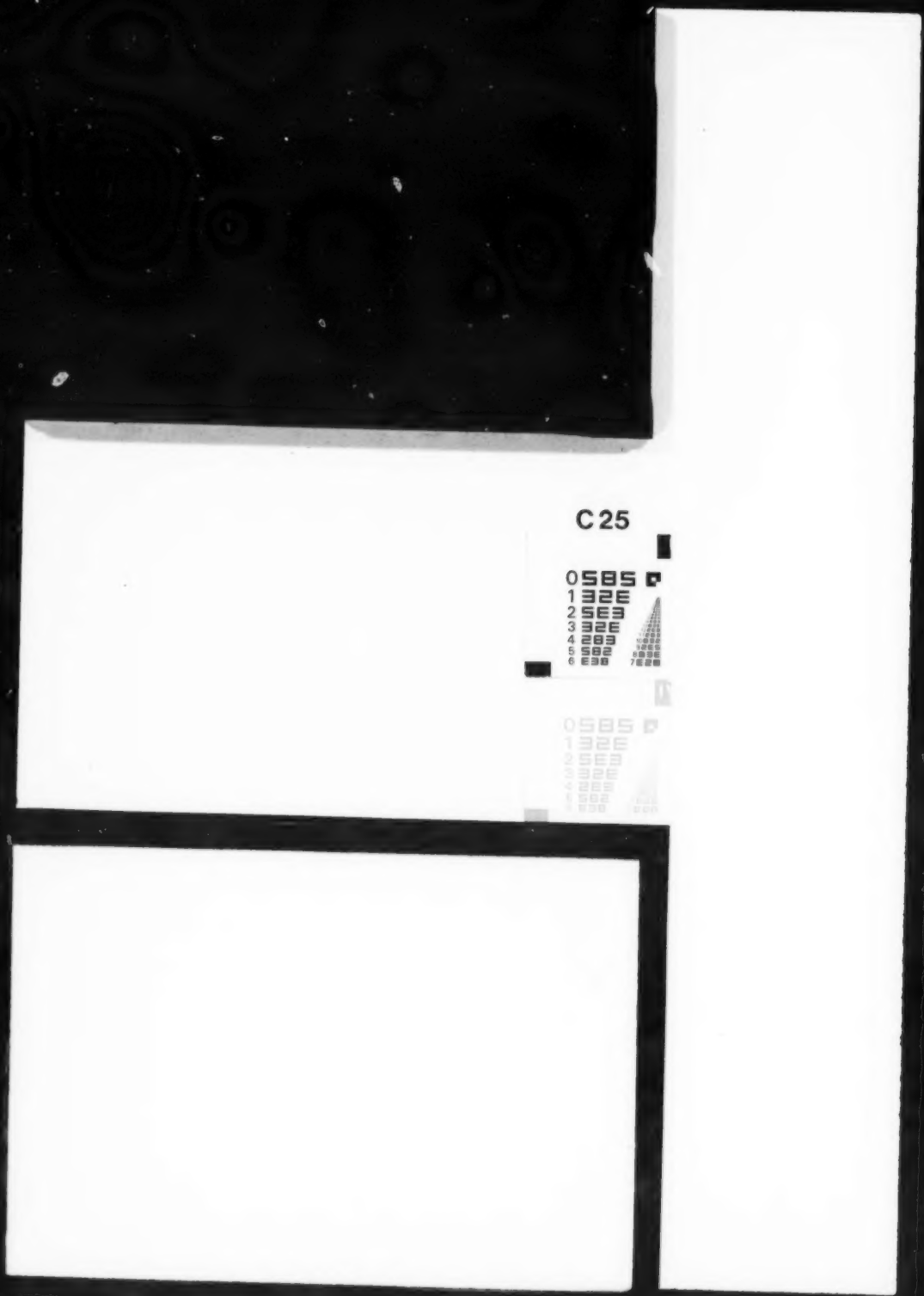
1.1;
an,
ter-

tr.,
ter,
ten.
an
ich.
ten.
der

den
men

.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00

.00
.00
.00
.00
.00
.00
.00



C 25

0585
1326
2563
3826
4085
5263
6382
7526

0585
1326
2563
3826
4085
5263
6382
7526

C25

0585
1326
2553
3226
4202
5502
6230

0585
1326
2553
3226
4202
5502
6230

